

Tea 1-174-4, B 1  
manuscrito

1<sup>a</sup> - 174 - 4

# Las Flores de Don Juan.

rico y sobre trocados

C. L. V.

Comedia original de Lope de Vega  
refundida en cinco actos

Por un ingenio de esta Corte.

Acto 1<sup>o</sup>

~~Sentado Lib. 70 folio 9 v. 10~~





# Personas.

La Condesa de la Flor.

D.<sup>a</sup> Constantina

D.<sup>a</sup> Ines

} Damas sus amigas.

Rosela

Celinda

} Damas cortesanas

D. Juan de Fox hermano segundo de

D. Alonso de Fox Caballero joven primogenito de su

casa.

German, Lacayo de D. Juan.

Octavio, Mayordomo de D. Alonso

Durango, Escudero de la Condesa

El capitán Leonardo

D. Luis

D. Francisco

} Caballeros de Valencia

Un Mercader

Un Espadero

Un Platero

Camilo criado de D. Alonso







B<sup>a</sup> y Soto ap<sup>n</sup>

Martín. J.º J. anuncia y S.º Fabiani con guaran-  
cion de espada

Martín anuncia y S.º Alisedo con estuche J.º J.

Martín en entrando J.º J.

Sob.º Oriorio, Card.º J.º J.



# Las Flores de Don Juan.

## Acto 1.º

### Escena 1.ª

Sala en casa de D. Alonso ricamente amueblada. Puertas: al foro, que da paso a la calle, y a derecha e izquierda.

D. Alonso, acabando de vestirse: Octavio,  
luego Camilo.

Alonso...; Está acabado el vestido?

Octavio Las calzas faltan no mas

Alonso; Que desvergüenza que estás!

Sale Camilo // El zapatero ha venido.

(Vase) //



Escena 2ª.

Dichos y el Espadero, (con una espada)

Espadero ~~¡~~ Aquí está la guaruición.

Alonso Venidais, maestro, en buen hora

Espadero ; Esta a tu contento <sup>ahora?</sup> ~~ahora?~~ (Presentale la espada)

Alonso Esta a mi satisfacción (Después de examinarla)

Espadero Cortará un hombre

Alonso Es famosa.

Espadero Cortará en el mismo viento

La bolsa de un avariento,

Aunque no hay tan dura cosa.

Alonso Pues no lo diréis por mí;

Que no gasto mal mi hacienda.

Espadero Antes haréis que se extienda,

Señor vuestra fama así;

Que aunque sois gran caballero,

Y acabado de heredar,

Mas grande os hace el gastar

Liberalmente el dinero.



4

de Camilo // El Platero quiere verte (Vase)  
Alonso ; como luce el dinerillo!

### Escena 3ª

Dichos y el Platero con un estuche de  
Zapa.

Platero // Aquí traigo el cabestrillo. (Dale el estuche)

Alonso Muy bien están de esta muerte (Examinándolo)  
Los diamantes, y mejor  
Se casan los dos colores.

de Camilo // Pues nuestras trae mejores  
El calcetero, señores.

Alonso Al juego de la pelota  
Dí que las lleve esta tarde;  
O que un instante se aguarde (Vase Camilo)

Octavio // ¡Que San Juan!; Lo que alborota!

Alonso Despacha, Octavio, a los dos:  
Lo que te pidieren da.

Octavio Maestros, entren acá



Espadero "Gracias mil

Platero

Guárdete Dios!"

(Vanse el Espadero y el Platero, con Octavio, quien despues de algunos momentos, vuelve a salir.)

### Escena 2a.

D. Alonso, y precediéndolos Camilo, Leonardo, D. Luis, y D. Francisco.

Leonardo ~~Alonso~~ ¡Ah! no se habrá levantado,  
Si anoche salió a rondar.

Alonso Bien me suelo levantar  
La noche que no he jugado;  
Que esa es ronda para mí  
Que hasta el alba me desvela

Luis ¿Visteis anoche a Rosela?

Alonso Anoche a Rosela vi:

Mas cáusame, vive Dios,  
El verla entre tantas viejas,



(Martha. Soto N.º 2.  
sin veros 5

De mis agujeros cornijas.

Francisco : Muchas os parecen dos?

Alonso Cuando Dios las repartiera

Entre la tierra y el mar,

Habria para causar

Oros mil mundos que hubiera;

"Y puedo en vano quejarme:

Que para llegar a ver

A Roseta, he menester

En mil vigias anegarme.

Una me pide el vestido,

Otra el regalo, otra quiere

Dinero seco, otra quiere

Por contarme lo que ha sido,

"Con señas tan pertinentes"

Que sin sentido me deja

Luis ; Que cosa es ver una vieja

Con mas historia que dientes!

"Mas sabed que unas famosas

"Damas cerca descubri."

Alonso : Hay para todos?

(Quel 10  
y. y. condi  
nuevo y bayya  
p. d. d.)



Luis

No, y sí.

Alonso ¿Son hermosas?

Luis

Muy hermosas

Alonso ¿Cantan?

Luis

Sí por pensamiento

Alonso ¿Piden?

Luis

No dan pesadumbre

Alonso ¿Son discretas?

Luis

Por costumbre

Alonso ¿Pues que buscan

Luis

¡Casamiento!!

(Hacen todos ademán de renunciar a tales damas)

Leonardo "Dejadlas: venid a ver

de cierta viuda al fresco,

Con mas color que un tudesco,

El inmortal parecer

Luis ¿De tal palabra te vales?

Leonardo Ciertos amigos de sus famas

A las que ha días son damas,

Las llama las inmortales.



Francisco Si la cuarentigia edad  
"No os causa grande pavora,"  
"Lisarda es alta figura:

Alla esta noche cenad;  
Y os dara en domaire y brio,  
Avo, gala y limpieza,  
"Lo que la falta en bellera."

Alonso La Lisarda es lindo avio! (Salen Octa-  
"Vamos <sup>y</sup> al vuelo, matemos vrio y canito)  
"Donde se encuentre la cara.

Francisco "¿Entre tanto, que se trara?"

Luis Pareceme que juguemos.

Alonso Si tal: hasta la comida?

Francisco "¿Quereis al Hombre jugar?"

Alonso Como nos suele jugar

"Con el Hombre nos convida

Leonardo ¿A como el tanto ha de ser?

Francisco "¿Alonso!"

Alonso A Doblon

Luis ¡Bravera!

Alonso "Jugaremos en la piedra



Donde solemos comer

Leonardo Yo preferiera los dados

"Pero en todo gusto os doy" (Vanse todos m  
nos Octavio y Camilo)

### Escena 5ª

Octavio y Camilo.

Octavio "Estos acá, comen hoy.

Camilo Platos no hay aderezados

Octavio Han que añadan dos o tres:

Dos de carne, uno pescado,

Camilo Voy.

Octavio Di' que tengan cuidado. (Vase Camilo)

Esprama la vida es

De un moro rico y soltero!

¡Que desfrenado que corre!!



7

Escena 6.<sup>a</sup>

Octavio, D. Juan pobremente vestido de bayeta, German igualmente mal ataviado.

Juan ~~///~~ (A German) Si ahora no me socorre,  
Trame de Valencia quiero.

German Mal pasarás sin tener  
Para el día de San Juan  
Un vestido de galán;  
Si es que ya se puede hacer.

Juan Dame mi hermano el dinero,  
(Si del se puede lograr,  
Que es mas fácil conquistar  
En la China un reino entero)  
Que esta noche bastar.

German Aquí  
Está el mayordomo....

Juan ¡Aguarda!

German ¿Que temblas? ¿Que te acobarda?

Juan La desdicha en que nací.



¡ Señor Octavio!

(1) Octavio

¡ Don Juan!

Juan " Y mi hermano

Octavio

A dentro juega.

German " A que lindo tiempo llega!

Juan " Con quien?

Octavio

Está el capitán

Leonardo, con don Luis,

" Don Francisco.

Juan

Diversion

" Será

Octavio

No: el tanto a' doblon

German " ¡ Ay! es un grano de anís! "

Juan " Lo quiero, señor Octavio

Que para vestir me deis;

Que ando ahora como veis;

Y es de don Alonso agraviado

Que salga un hermano suyo

Tal en día de San Juan.

" ¡ Lo tan pobre! El tan galán,

Lo que han de decir orgullo,

(2) Durante toda la  
escena Octavio ha  
blado a' D. Juan,  
sin insolencia, pero  
con cierto airado  
protector, mal re-  
grado en las formas  
del respeto.



Con mirarle y verme a mí!

"Que para tanta riqueza

"Es notable la pobreza

"En que me trae."

Octavio

Es así!

Mas él me tiene ordenado

Que, aun para media, no os dé

Un aviso

Juan

¿Y por qué?

¿Soy algún bastardo, echado  
A la puerta de su casa?

¿Soy falto de entendimiento?

¿Soy hombre sin fundamento?

¿Deshonrole yo?

Octavio

Esto para?

Juan

¿Que bajasas hago yo?

"¿Ando en malas compañías?

"¿Pierdo noches, garto días?

Octavio

Esto, don Juan, me mandó!

Juan

"Para mar tal crueldad

"Causas debe haber muy grandes.



Octavio "Veros don Alonso en Flandes

"Quiere, y acierta en verdad;"

"Que allí al cabo de seis años

El Rey un hábito os diera.

Juan ; No me habéis de esa manera!

Octavio Allá en los reinos extraños

No están los segundos mal;

"Si, donde tarde nacieron

Juan "i Los primogénitos fueron

De sangre mas natural,

Para que sean los reyes,

Y sus esclavos los otros?

Octavio No lo jurquemos nosotros:

Eso <sup>disponen</sup> ~~establecen~~ las leyes.

"Si ~~nuestro~~ bien dependiera

"De mí, sabéis mi deseo.

Juan ; A Flandes! Lindo rodeo!

Ya se yo lo que él quisiera:

Que nos quitaran allá,

La vida a mí un moquetaro,

"y a él un muerte el embararo



"Que le curo por acá!!

¿A que un hábito pretenda  
Me curar?

Octavio ¿Y es maravilla?

Juan ¿Pues hame dado ropilla  
Para que el hábito exienda?

"¿Quiere que el hábito en mí  
Parezca cruz en rincón?

¿Juega el tanto de a' doblón;

Y deja a' su hermano así!

¿Fuera mucho de barato

Vestirme para San Juan?

"¿Tu tan rico, tan galán!

"¿Yo tan pobre hermano ingrato!

German "¿Pardier, señor ~~señor~~ señor como,

"Que es nuestro hermano mayor,

"Un terrible gran señor"

"Muy como, que se yo como!"

¿Tratar a' su hermano así!

Octavio "Miserable! ¿vos habláis?

German El nombre que me llamáis



"Muy ancho me viene a mí,  
"Pues que le cuadra a don Juan  
Por que lo quiere su hermano  
Octavio "Don Juan, el discurso es vano;  
"Cumple la orden que me dan.  
"Hablaré por vos en esto,  
Y si el lo manda se hará. (Vase)

### Escena 7.<sup>a</sup>

Don Juan y German

Juan ¡No ves con lo que se va?  
German ¡Descolorido te has puesto!  
Juan "Cuando te injurió el pascano  
Quise la espada sacar,  
Y de sus carnes cortar,  
Con que vitieras, pascano!  
¡Hay desvergüenza como esta?  
¡Contarase de hombre honrado  
Que haya a la infamia llegado



De que le den tal respuesta?

Yo hablaré por vos en esto;

Y si el lo manda, se hará!!

Hermana Ese sirve, en fin, y está

• A la obediencia dispuesto;

"Mas es terrible a un criado  
Dir, si tiene poder:

"Es orden, no puedo hacer

"Mas de lo que está ordenado!"

Y otras frialdades así,

Exetadas en un jalo

Juan No hubiera sido muy malo

Llevarse alguno de mí.

Hermana Dale tiempo a la fortuna;

Ea podrá ser que varíe,

Juan No me digas que confíe

En un mal mudanza alguna

Hermana Contentate con que el cielo

Galan te hizo, honrado y sabio;

La pobrera no es agravio!

Vive Dios que me conuela.







(Noriega Duran  
folio  
p. 2. M)

Y al ponerme halla el Sol

German ¡Y ella?

Juan German, no me mira

German ¡Quién sabe si de reojo....?

Juan ¡Loco!

German ¡Tal puede un antojo!

Juan German, tu hambre delira!

Yo la amo cual se ama a Dios

German Tal digo; fe y esperanza,  
Que es como el cielo se alcanza

Juan ¡No hay medio!

German ¡Quered los dos.

Juan Ella es rica y encumbrada

Yo un mendigo caballero.

Si aun sabe que yo la quiero,  
Su boda tiene tratada:

Mi amor, German, es delirio,

Amo solo por amar,

Y del no debo esperar

Mas palma que de martirio!

German ¡Podrá ser! — Por solazarte



Juega tu tambien un poco

Juan ; Yo! ; Que y con quien? ; Estas loco?

German Miracion voy a prestarte (Saca algun

Juan Quiero estar pobre y no <sup>(noro en cobre)</sup> triste:

De dos modos el menor

German ; Ea! Ánimate, señor.

Juan ; Buena ocurrencia tuviste!

¿Y con quien he de jugar?

German Contigo

Juan ; Contigo?

German Si.

Juan ; Que hara, quien me viere aqui

Jugar contigo?

German Callar.

Como cruzar el acero

Con el que diere ocasion,

Asi el jugar es raxon

Con quien trajere dinero.

Juan Entra por una baraja

Que no pocas hay alla

German Aqui la baraja esta (Saca del pecho)



Juan ¿En el pecho?

German ¡Si es mi alhaja!

Juan Arrastra el bufete aquí, (German to have)

Y en estas sillas sentados

Juguemos nuestros cuidados

Que quita los pierda así

(Sientanse y juegan)

### Escena 8ª

Dichos, Rosela y Celinda, con mantos.

Rosela ~~¡~~ Mi fama no he de perder

Porque le venga a buscar

(Celinda viendo a los que juegan hace  
seña a Rosela para que calle y se tape  
bien con el manto)

Celinda ¡Calla ya!

Rosela // ¿Que hacen?

Celinda // — — — Jugar.

¿Y es su hermano?



Rosela // ; Que ha de ser!

Celinda // Digo que sí.

Rosela // ; Lindo ensayo!

; El se cria en buena escuela!

Celinda // ; Por vida tuya, Rosela,  
Que juega con su lacayo!

Juan Dais baras hire.

German Yo tres.

Celinda // ; Que un hombre tan principal  
Trate a su hermano tan mal!

Rosela // Infamia y lástima es.

German Dame cartas

Rosela // ; Juegan plata?

Celinda // Cobre y poco, es lo que vi.

Rosela // Don Juan se entretiene así:  
El pobre con pobres trata

Celinda // ; No tiene gallardo tallo?

Rosela // Y extremado entendimiento.

Celinda // El verle tan pobre siento.

Rosela // Lo no me atrevo a miralle.

Celinda // A ese hombre quisiera yo,



Y me vendiera por el  
Roseta // ¿Habla usted a ese doncel?

German La matilla.

Celinda // ¿Por que no?

German ¿Hay oros?

Juan A quien le sobre

German Oros juega.

Juan No he tenido  
Oro en mi vida.

German Yo he sido,  
Hasta en los de mujeres, pobre,  
¿Hay caballo por ahí?

Juan ¿Cuándo tuve yo caballo?

Celinda // ¿Turbada estoy!

German Juega.

Juan Fallo.

Roseta // Lo, Celinda, iré por ti.

(Llegan las damas a donde juegan -  
Los dos se levantan sorprendidos)

Roseta ¿Quiéreme una merced,  
Señor don Juan, dar barato?



German ; Damas !

Juan ; Perdó al tiempo ingrato !

Isabela Si ganais, barato hacéis  
A dos servidoras vuestras.

Juan Por Dios, señoras tapadas,  
Que me pedís engañadas;  
Imó, díganlo las muestras.

Pero tomen, vive Dios,  
Lo que hay: serán tres reales,  
Y quizá no estén cabales,  
Que juntamos entre dos.

Mas es <sup>que</sup> ~~qued~~ darles mi hermano  
Tres mil escudos.

Celinda

Creed

Que me hacéis mayor merced.

German (Aparte); Tomáronlos ?

Juan (Aparte)

Con la mano.

Celinda Don Juan, vos nos habéis dado  
Barato

Juan

Cuanto tenía  
Os di, que la suerte mía.



Me tiene en tan mal estado

Belinda Yo me siento agradecida  
De muerte.....

German Fendreis por loco  
A quien tal da!

(Ba. Sob. Dio.  
vio Pard?  
y pta)

Belinda Que son poco

Para pagar alma y vida.

Mas esto haberi de tomar. (Dandole un  
bolcillo con dinero)

German Avergonzame.

Belinda Eso no:

Vuestro caudal tome yo

Primero, y puedo pagar.

Poco esy de ello me pesa,

Mas con el tiempo otro tanto.....

German (Aparte a' Celinda)

Dadme acá que el es un santo!

(A) La Dama es de buena presa. (Toma el bolcillo  
ocultandose de su  
amo)

German (Aparte a' German)

¡Tomante!

German ..... Y mas tomaria

German (A Celinda) A cambio de voluntad



Dais el dinero; fiad  
Que os vuelva el doble algundia,  
Que ahora quieró poner  
Pleito por mis alimentos.

Rosela. (Señalando a Celinda)

Pagad<sup>vos</sup> mis pensamientos  
Que es lo que ella ha menester;  
Y tomad estas sortijas

Que yo como amiga os doy

Juan (Aparte a German)

¿Tomarelas?

German

¿Por quien soy,

No seas necio; no me aflijas!

(Toma Don Juan las sortijas)

Juan ¿Fal merced! ¿Mas no me honrais  
Con veros? (Va a descubrirla)

Rosela

Temed la mano:

Soy prenda de vuestro hermano

(A Celinda)

No será que os descubrais  
Vos tampoco



Belinda

A lo que ver

Quisisteis, pedid favor

Juan

¿Celos?

Belinda

¿Cómo, sin amor?

Juan

Condición debe de ser! (Vanse Rosela y  
Belinda a donde entró  
don Alonso)

## Escena 2ª

Don Juan y German.

Juan

Las dos se han entrado allá.

German

Entrese donde quisieren.

Juan

¿Quien serán?

German

Sean quien fueren,

Tu tienes dineros ya

Para salir mas galán

Que el sol de San Juan el día.

¡Que dicha!

Juan

No como mía

German

Siendo mañana San Juan



¿Como? <sup>ha de hacerse,</sup> ~~la esposa,~~ el vestido?

Juan ; Como eso puede el dinero!

Vestirme de blanco quiero.

German ¿De blanco? Saldrá lucido.

Pero ¿Habrá en los cien escudos?

Juan Con las sortijas si habrá.

German ; Cual tu hermano quedará!

Y sus amigos!

Juan Mudos.

German Pero advierte que no exijas

El vestirme a mi tambien.

Por que solo no vas bien.

Juan Invoca, German, las musas

German ; Son las musas esas damas?

¿Pues no era mis el dinero?

Juan Vestirte de nuevo quiero.

German Tres Juan: gracia te llaman





Dichos, Don Alonso, Leonardo, Don Luis  
y Don Francisco.

Don Juan y German se retiran al foro

Alonso // No sé, por Dios, quien son

Leonardo ; No digais eso!

Perder y levantáros no es sin causa,  
Y no sabiendo vos picaros poco?

Luis Pues a fe que lo está bade, y tanto  
Que, menos que las damas que vinieron,  
No fuera el mundo parte a levantáros.  
Francisco Vuestro hermano está aquí.

Alonso (Mirándole con desden) ; Linda figura!

Leonardo Mal hacci en tratarle de esta suerte.

Alonso Váyase a Flandes; Que hace aquí un <sup>2.º</sup>hermá.  
Sirva, pretenda, como lo hacen otros;  
Venga con dos bataros, aunque traiga  
El cuerpo en dos muletas; y este cierto  
Que le traeré en carroza, y daré galas:



Pero en Valencia haciendo picardías...

Leonardo No quiero que digais que las costumbres  
De don Juan no son buenas

Alonso ; Buenas!

Leonardo Tanto

Que es tenido por hombre virtuoso?

Alonso ; Tal tenga la salud quien es dice!

Luis Octavio me ha pedido que yo os <sup>implique</sup> ~~seguir~~  
Vistais a vuestro hermano, que mañana  
Es día de salir como segundo  
De vuestra casa.

Alonso ; Gracia tiene Octavio!

Luis ; Pero mucho en echarme por tercero?

Leonardo Deuda es de vuestra fama, don Alonso,  
Honrar a quien ya honro vuestro apellido.

Alonso Honra vaya a buscar en las batallas.

Francisco Algo gastad en el dolo que al juego  
Malbaratar sois, de lo que en joyas  
Gastais y en malhadada golosina,  
Con buscones, Alonso, con moxuelas.

Alonso Gasto, señores, de la hacienda mía,



Nací para gastar, nací el primero,  
 Don Juan para el trabajo que es segundo.  
 Si juego mi caudal, yo soy su dueño;  
 Si gasto con mugeres, es mi gusto;  
 ¿A nadie ¿me entendéis? debo dar cuenta.

Francisco ¿No la debeis, Alonso, mi constancia?

Alonso ¿Por que a carar con ella estoy tratado?  
 Cuenta, podrá pedirle a su marido,  
 Que espere, vive Dios, a que lo sea!

En tanto <sup>soy</sup> libre, <sup>soy</sup> y rico, y mozo,  
 Y principal, y vivo y primo y gasto!

Leonardo Pues sed con vuestro hermano generoso.

Luis Dadle para vestir algun dinero.

Alonso No lo he de hacer a fe de caballero! (vare)

### Escena IIª

Dichos menos Don Alonso.

Francisco En hablandole en esto se apasiona.

Luis Es barbaro con él



Francisco

Por qué no acierto?

Leonardo

Pienso que tiene envidia a su persona,  
Su valor, su gallardo entendimiento.

Luis

Bien la puede tener.

German

(A Don Juan)

Tu hermano <sup>ido</sup> ~~está~~

¿Que te para, señor, de marmol eres?

Juan

¿Y que obra cosa <sup>sea,</sup> como quieres,

Habiendo, sin matarte, tanto oído?

German

Mas duro es que una piedra

Juan

No lamento.

Con estos quiero hablar - ¡Oh caballeros!

¿Quien de vuestras mercedes ha perdido?

Leonardo

Todo hemos ganado y solamente  
Vuestro hermano perdido.

Juan

Pues no me perdo.

Francisco

Garato os quiero dar.

Luis

Lo hare lo mismo.

Leonardo

Y yo tambien aunque he ganado poco,

Juan

Parece que limona os he perdido;

Y tal estoy que pienso que la pido.

Leonardo

No se ofenda, don Juan, vuestro decoro,



Que no es baldon el recibir de amigos.  
 Sois galan, sois discreto, sois valiente,  
 Mas pobre; y el diamante solo en oro  
 Luce sus aguas puras, refulgente.

Francisco Parte es de lo que arroja vuestro herma<sup>no</sup>  
 Lo que os ruego toméis de nuestra mano  
 Fuera ya resistirse, minería.

Luis  
 Juan No aumentéis mi sorrojo, caballeros,  
 Os agradezco, a fe la cortesía;

<sup>si</sup>  
 Y aceptar no puedo los dineros,  
 Algo os quiero pedir que mas me importa.

Leonardo Decid, que estamos prontos a servirlos.

Luis Disponed de mi casa, y de mi hacienda

Francisco De cuanto valgo y puedo os hago ofrenda.

Juan Lo he menester que el capitán Leonardo

Un caballo me preste: por que quiero

Salir al Grad, el alba de un nombre

Leonardo Os dare el blanco; y siempre que se ofrenda  
 Están él y otros dos para servirlos.

Juan Besos las manos por merced tan grande,  
 No me atreví a pedirselo a mi hermano



Por que ha dado conmigo en ser tirado,  
Y atrevome a pedirlosle, seguros  
de la merced que siempre me habéis tu

Leonardo

La estais de lo que os quiero sentir hecho

Luis

Don Alonso tendrá sus convidadas

A lo que quisieros, y no guerra testigos;  
Lo convido a Don Juan

Juan

Después las manos

Luis

Y a los demás también.

Leonardo

Por mí yo acepto

Francisco

Y yo también. A Dios

Luis

Todos nos vamos.

(Vanse Leonardo, Don Luis y Don Francisco)

German

Dios me ha venido a ver que en el  
Comiera mucho buero, palo y pelo!

### Escena 12ª

Don Juan y German.

Juan

Ahora al sañre, mi German,



Buenquenos y al sombrerero  
 Lucirme en Valencia quiero  
 La mañana de San Juan

German No me espera poco apan!  
 ¿Como ha de ser mi librea?

Juan A tu gusto, German sea.

German Con poco que a' ti te sobre  
 No ha de haber parente pobre.  
 ¿Será que rico te sea?

Juan " No me atrevo ni a esperar.

German ¿Si significara en la condena?

Juan ~~comada plastica es esa,~~  
~~la supuso German que era~~  
 La saber, German, que en esa  
 plastica no he de bogan.  
~~Harta no mas de bogan~~

German Mañana la has de flechar  
 Al mirarte tan bizarro.

Juan El sol refleja en el barro  
 Pero el barro en el sol no.  
 Harta gloria tengo yo  
 En verme uncido a su carro!!

Fin del acto 1º.



*[Faint, illegible handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*

9 años lab mil







1200023289

Ayuntamiento de Madrid



Tea 1-174-4, B

1

Las Flores de D. Juan.

Acto 2.<sup>o</sup> J.A.

Sentado Lib.<sup>o</sup> 7.<sup>o</sup> folio 3.<sup>o</sup> vto





Ap.<sup>as</sup> Pueblo, ~~San~~ Caball.<sup>o</sup> Vended.<sup>o</sup>, Chicos,  
D.<sup>a</sup> Palma, Chapino Torroba Pages con  
alfombra y asientos cup.<sup>o</sup> Dra a. dro y  
salen

---

ruido de musica y gritos Yra. dro.  
y Salen Coristas, Bailarines y Pueblo. Yz. a.

---



2

Octo 2.<sup>o</sup>

Escena 1.<sup>a</sup>

Playa del Grao de Valencia, la mañana  
de San Juan. Buques anclados en el puerto:  
puestos de flores, frutas, dulces &c. &c. Gran  
movimiento de Dama, galanes y pueblo.

La Condessa de la Flor, ricamente vestida  
con capa bordada de oro y sombrero con pluma,  
D.<sup>a</sup> Constantina y D.<sup>a</sup> Ines con capotillos y som-  
breros elegantes, pero menos ricos. Durango, y  
~~los~~ pajes = Oyese parar un coche.

Dentro Condessa // Parad el coche, parad;

Que al muelle subir queremos.



(Dentro) <sup>ra</sup>Constanza // Muy poco lugar tendremos,  
Que hay gente de la ciudad  
(Salen los dichos)

Ynes No importa: lugar darán.  
Constanza ; Hay tal vista!

Condessa ; Hay tal frescura!

Ynes Añade al mar la hermosura  
La mañana de San Juan

Condessa Las aguas se están riendo.

Durango Mejor se riera el vino  
Con un permit de tocino.

Ynes ; Siempre el vino encareciendo

Durango ; Que armada en vino se anega?  
; Que flota en él se perdio?

Condessa Aquí me sentara yo.

Constanza Paje, la alfombra nos llega

(Hiende el paje la alfombra); el y Durango acercan asientos que ocupan las damas.

Ynes Buen sitio es el de la fuente (Señalando á dentro)

Constanza Semata dentro del mar

Durango Desde aquí poderi mirar



Toda Berberia enfrente  
 Alondra Anoche se viera bien  
 Que en Argel; luces habria.  
 Ines (A Durango); Sabéis vos la Berberia  
 Durango Y la he pisado tambien  
 Ines ¿Morisco?  
 Durango ¡Britiano viejo!  
 La vi.....  
 Ines ¿Galeote?  
 Durango ¡Me irrita!  
 Soy Durango, y soy hurita.....  
 Mas es muger y la dejó  
 Alondra Argel, Tiner y Bugia  
 Acia aquella parte estan  
 Adelante Montagan  
 Siguiendo de Oran la via.  
 Ines ¿Y la sierra de las monas,  
 No esta por cerca de alu?  
 Durango No suelen hablarme ami  
 Otras tan nobles personas  
 De era muerte, y he servido



En Castilla y Portugal  
Pues Lo no lo dije por mal  
Condere Muy presto os habeis corrido  
Para ser tan corterano,  
Y ser alba de San Juan  
Durango Pues si de burlas estan,  
Digam y tendreles mano. (Musica dentro)  
Constantina Gente de musica viene  
Con grande grita y ruido,  
Cerca del mar se han venido,  
Sera por que mejor mere

## Escena 2.<sup>a</sup>

Dichos, Musicos, Cantores y Pueblo

Coro "Salen de Valencia  
"Noche de San Juan  
"Galanes y damas  
"Al fresco del mar."  
(Musica y mientras el dialogo)



Condesea Bien responden las orillas

Constanza El eco aprende a cantar.

Durango ; Por Dios, que estoy por bailar,  
Segun me hace el son cosquillas!

Coro " ; Como retumban los remos,

" Madre en el agua,

" Con el fresco viento

" de la mañana!"

(Música)

Durango Harto mejor retumbarán  
En fresco vino sutil

Los remos de un buen pernil

Como bien los saxonarían!

Coro " ; Despertad, señora uña,

" Despertad!

" Por que viene el Alba

" de Señor San Juan!"

(Seguite el Sitoruelo y váime la  
música y cantores, circuntando el  
funebro)



## Escena 3ª

La Condena, D.<sup>a</sup> Constanza, D.<sup>a</sup> Inés,  
Durango, Paje y Pueblo.

Condena Caballeros, van viniendo,

Y a caballo algunos van.

Inés ¿i correrán?

Constanza

No correrán.

Condena Algunos voy conociendo.

Constanza Don Francisco y Don Luis

Son los de morado y pardo.

Condena ¿Y el de rojo?

Inés

¿No es Leonardo

El capitán?

Condena

Bien decís

Inés

Galan viene de pajeiro

Don Alonso.

Constanza

¡Esta heredad!

Condena Aunque es nuestro desposado (A Constanza)

Nunca a mí me satisfiro!



Constancia Si los criados no oyeran,  
Algo en eso yo os diria.  
Condesa (Haciéndole una seña de inteligencia)  
Si gustaseis, mandaria  
Que el desayuno trageran  
A este sitio

Inés . . . . . Es oportuno  
El pensamiento Condesa  
Condesa (Durango)  
Conservas y leche y fruta  
Traed para el desayuno.  
(Vanse Durango y el Page)

Escena 2.<sup>a</sup>

La Condesa, D.<sup>a</sup> Constancia D.<sup>a</sup> Inés

Condesa Solas estamos las tres;  
Hablad ya, doña Constancia  
Constancia Bien puedo, que confiamos  
Tengo en vos y en Doña Inés.



Con Don Alonso, señora,  
No me tengo de casar  
Inés ; como! ¿Ha poco tanto amas,  
Y tanto desden ahora?

Constancia De este parecer estoy.  
Condessa ¿Que a don Alonso tratas  
De esa manera?

Constancia ¿Pensais  
Que de las mugeres soy  
Que por casarse no miran  
Si corren a' un precipicio?

Condessa Constancia, el amor y el juicio  
De verse juntos se admiran.

Constancia Pues yo le pienso tener,  
Y mucho, Condessa una,  
Que desdichada, en un día,  
Y esposa, no quiero ser.  
Don Alonso me sirvió,  
Su dero agradecí;  
Mas <sup>luego le</sup> ~~toda~~ lo aborrecí,  
Cuando a' ello causa me dió;



No una causa, sino mil,  
Que es el hombre mas perdido  
Que esta ciudad ha tenido  
Y de condicion mas vil!

Toda su hacienda ha gastado  
En juego y mugeres tales,  
Como dirán las señales  
Que en la salud le han dejado,  
Sus lugares ha vendido  
Y come de aquel valor:

Decidme ¿es digno de amor  
O de ser aborrecido?

¿Será bien que pague yo  
De mi dote sus locuras?

Considera; ¿Lo os dero mil venturas;

Que tales desdichas no!

Es, Constanta ignoraba,

Supuesto que algo sabía  
De la vida que haría

Y lo mucho que jugaba.

Mas que estuviere en estado



Que hasta sus lugares vende,  
Eso no; porque me ofende  
Aun haberlo imaginado.

Y solo por que os creí  
A su persona inclinada,  
Siempre hablé de él mesurada  
Mas siempre le aborrecí;  
Por que a su hermano don Juan,  
Hombre de otra condición,  
Maltrata en toda ocasión.

Constantina; No es ese vuestro galán?  
Considera; Desdichado! Es mi planeta,  
Que digais galán no quiero,  
De ese infeliz esudero

Ya amortajado en bayeta.

A veces estoy corrida  
De ver que un galán tan roto  
Cause en Valencia alboroto,  
Con su pasión conocida;

Y a veces tomo a donaire  
Verle siempre tras el coche



Y que de dia y de noche  
Detenga a mi calle el aire.  
No voy a parte ninguna  
A donde no esté don Juan.  
Y cierto que el es galan  
Aunque ~~humilde~~<sup>escasa</sup> fortuna.  
A mi me da compasion  
Y le quisiera vestir,  
Quando le veo seguir  
Tan lucida pretension

(Terroba Page y  
criados con alucen  
No tra a,

Constantina. Lo os juro que si Don Juan,  
Considera, a mi me quisiera,  
Pobre y todo le admitiera  
Mas que a su hermano galan,  
Por que sus defectos son  
Culpa del hado tirano,  
Y los de su loco hermano  
De su propia condicion.

Mes La Considera, tal vez mira  
A don Juan con aficion.

Considera: Dai tormento al coraron



Para cogerte en mentira?  
Don Juan me parece bien,  
Soto y pobre como esta;  
Y en mi, no fué poco ya  
No mirarle con desden.

Mas no debo en ley de honor,  
Sino siendo su ninger,  
Amarle; y no puede ser;  
Con que no hablemos de amor.

Constancia Discurris prudentemente,  
Que donde el intento es vano,  
Llevar la sonda en la mano  
Es precaucion excelente.

Ynes ¿Y él os habla algunas veces?

Condesa Ynes, si llamas hablar  
A un siempre humilde mirar,  
Con el tallo que encareces,  
Mil veces <sup>me</sup> habló don Juan:  
Pero con la lengua no.

Constancia Pues que habla muy bien se yo.

Condesa Y yo que no le darán



Desigualdad y pobreza  
 Para hablarme, al triste, ansiedad;  
 Que no la tiene la gracia,  
 Y le sobra a la riguería  
 Constantina; Qui la fortuna al valor  
 Así le corte las alas!

Condesa; Cuantos, mundo desigual  
 Que hizo iguales el amor!

Inés; Ello es que el pobre don Juan  
 Es eterno a vuestras rejas!

Constantina; No os lastimais de sus quejas?

Condesa No puedo, que escribirán  
 Al señor mi desposado

Inés; i Cuando dicen que vendrá?

Condesa De camino queda ya.

Constantina; Le habéis visto?

Condesa Retrato

Constantina; Que tales dos gracias son?

Condesa En pintura no es ingrato,  
 Mas no fío yo a un retrato  
 La dicha y el corazón.



## Escena 5.<sup>a</sup>

# Dichas, Durango, el Page, y criados, que  
traen y sirven el desayuno.

Condessa ¿La Durango estáis aquí?

Durango Y el desayuno, no escaso.

Condessa Abundante y limpio basta

Durango Qué ~~es~~ improvisado: como el campo (Sirviendo  
con los criados)

De la nieve, pan fencis,

Jamón dulce fabiano;

Conservas de Andalucía;

En almivar regalada

Simoncillos de ultramar;

Y del suelo, valenciano

Hoja fresca arucanada.

Constancia ¡Damos, en fin, gran regalo (Almuerzan la  
santas)

Y más espléndido el banquete.

Condessa Entendido es mi Durango.

Durango Por servir a tan buen ama

Aun es poco hacer milagros.



Constancia Volver, Condessa los ojos. (mirando á dentro)

Condessa ¿Quien es aquel de lo blanco? (Levantame)

¿No es don Juan?

Ynes ¿Que es lo que miro?

Constancia De don Alonso al hermano

Ynes ¡Es verdad! ¡Y galas lleva!

Condessa ¡El galas! ¡Notable caso!

¿Quien le ha dado de vestir

Ynes Quiza' vista de prestado.

Condessa ¡Pobre!

Constancia ¡Que gallardo viene

El blanco, y blanco el caballo!

Ynes Si tuviera que vestirse

Yo se bien que mas de cuatro

tuvieran envidia del.

Condessa (Aparte); Galanes! Mucho me ablando!

Tiempo es ya, desdenes vrios,

Que socorran mi recato!

(A las damas) Quiero, si de ello no os pesa

Mandarle cierto recado

Ynes ¿Como?

(Enroba en  
cint. y  
gu. y  
dra as.)



Condessa Veréis en las obras  
Constancia Del corcel se está apeando  
¿Qué? ¿De él burlaros pretendéis?  
Condessa (aparte) Veremos si así me salvo!  
Constancia Correráse  
Condessa - - - - - ¿Qué me importa?

(aparte); Plegue á Dios! - Oid Durango:

Decid á don Juan de Dios  
Que le ruego, ó le rogamos,  
Si se precia, de las damas  
De ser humilde vasallo,  
Que hasta nosotras se lleque  
Para oír nuestros mandatos;  
Y añadid que no promuncie  
Ni una sílaba su labio,  
Si no quiere, en nuestro enojo  
Incurrir por temerario.

Durango; Digo, si viene, que es loco!

Condessa Obedeced lo que os mando

Durango; ¿Y si me rompe la crisma,  
Señora, al darle el recado?



Condessa En diciendo a quien servís,  
No amais.

Durango Lo voy temblando. (vase Durango)

## Escena 6.<sup>a</sup>

Dichos menos Durango

Constancia; Mucho fiais en su amor,  
Y respeto!

Ynes; Abuso extraño

Haceris de vuestra bellera!

Constancia Lo, Condessa, en afrontarlo  
No consiento.

Ynes Y Yo tampoco.

Condessa i Con que habré de confesaros  
Que esto que llamais crueldad,

A mi flaqueza es reparo.

Don Juan es hombre, y orgullo

Tiene propio y heredad;

Comprenderá que me burlo



Con solo oír a Durango;  
No vendrá, mas si viniese,  
Tal batería preparó,  
Que a huir de mí he de obligarle  
Aunque les perez a los astros.  
No quiero que me persiga  
Que he prometido mi mano  
Constanza Pues ya en la primera parte  
El pronóstico fue errado,  
Que viene aquí  
Condena (Aparte); Cuan humilde!  
¿Que me importa, si no le amo?

### Escena 7ª

Dichas, Durango, Don Juan, airosamente  
vestido de blanco, con el sombrero quitado,  
sin atreverse a acercarse.

~~Durango~~ Las ordenes que me disteis  
A Don Juan he relatado;



El me sigue; ni aun a mi  
Respondió negro mi blanco

Condessa (disimulando su turbación) #

Acércaos, caballero.

(Don Juan se acerca y arrodilla delante de la Condessa)

(gritos y ruido otro día)

Dicen que sois acabado

Horroba en en-

traído día

Modelo a' todo galán,

Aunque un poco temerario;

Y yo, aunque en vos hasta ahora

En verdad no hice reparo,

Porque así me lo dijeron

Jamas tengo de probarlo.

¡Sea cual fuere, estais pronto

A obedecer mi mandato?

(Don Juan hace un ademán apasionado y afirmativo)

¡Sea cual fuere?

(Repite Don Juan la afirmación)

¡Enhorabuena!

¡La fuente que en el mar bravo



Termina, la conocéis?

(D. Juan la señala con la mano)  
Bien espuelas al caballo  
Ponga en ella, caerá al mar  
Y ha de hacerse mil pedazos.

(D. Juan, después de mirar hacia el  
frente, hace señal que sí)

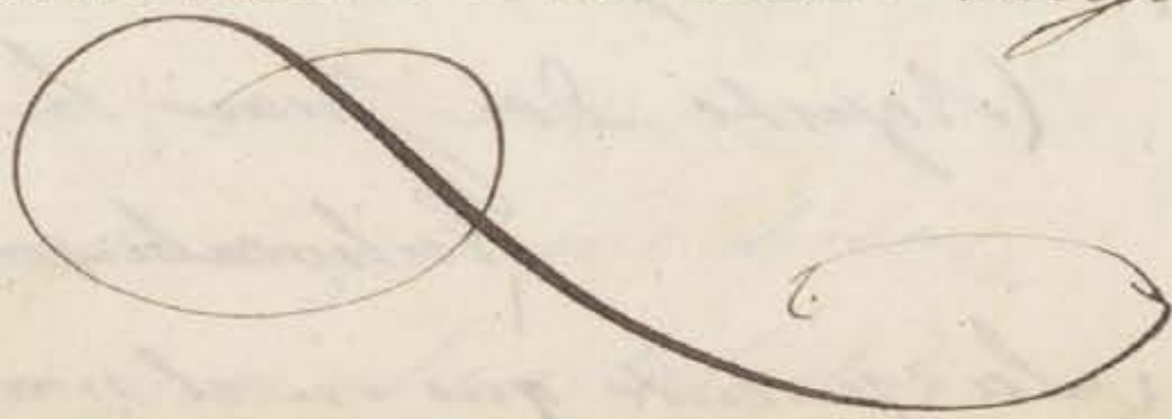
¿Decís que sí? Bien: lo entiendo,  
Pues por ella, y a caballo,  
Sienda suelta, espuela ardiente,  
Don Juan que corra os mando.

(Breve pausa)

No fengo mas que deciros,  
Y ya podeis retiraros

(D. Juan se levanta, saluda humil-  
damente y vase)

Durango Voy a ver que hace este loco. (vase)  
Condeza De esta vez de su amor salgo.





## Escena 8ª

12

Dichos menos Don Juan y Durango

Constanza. Lastima me daba el verle

Ynes Humilde como un esclavo

Condesa Curva de amor.

Constanza El remedio

Sera eficaz, mas no blando.

Ynes ¡Cielos! ¿que monta el corcel!

Constanza: Ha de ser tan temerario?

Condesa Huir guerra mi presencia,

Ynes No que al puente ~~ha~~ inderezado.

Constanza Le condenasteis a muerte.

Condesa ¡No más, estoy delirando!

Constanza, Ya esta en <sup>la</sup> ~~el~~ puente, Dios mio!

¡Veloz corre como el rayo! ~~~~~

(Oyere un golpe dentro, la condesa se  
tapa los ojos aterrada)

Ynes ¡Hay hombre tan obediente!

Condesa ¡Ay!



Pues ¡Al mar hombre y caballo  
Cayeron, y el mar los traga!  
Condena ¡Oh noble valor, gallardo!  
Mal haya, amen, el instante,  
Don Juan, en que me he burlado!  
Constante Muerto sea: ¿Quién lo duda?  
Condena ~~Pues <sup>suerte</sup> ~~amagarme~~ <sup>en</sup> ~~muerto~~~~  
como a el <sup>en</sup> ~~el~~ agua del mar  
1ª voz (dentro) // Aquí ayuda!  
2ª ~~1ª~~ voz // ; Caso extraño!  
1ª voz // ¡Salga a la orilla!  
2ª voz // ; Está vivo!  
Condena ¡Dios por ello sea alabado!

## Escena 9ª

Dichos y Durango.

~~///~~

Condena ¿Que hay Durango?

Durango . . . . . Que ha de haber  
Que es loco de los diablos



Batió al potro los hijares,  
 Con furia tal, que en dos rancos  
 Hombre y caballo en el mar  
 Cayeron cual despeñados, (Forroba un  
 4.º dra,  
 A la orilla por instinto  
 Salio el caballo nadando, (G. G. dra  
 Y al ~~señalando~~ <sup>otro unos pescadores</sup>  
 Se recogen en los brazos.  
 En esa chora inmediata  
 Se entraron y están secando.  
 Mas, tu respeto perdome,  
 Poco gana en verse salvo  
 Don Juan, si le favoreces  
 De nuevo con mas recados!

Condeseñal ; No mas, no mas! Y hora vuelve  
 De mi parte a visitarte,  
 Y en mi nombre te regala  
 Este herreruelo aforrado (Quitase y dale la  
 Para que se abrigue ahora, {capa que lleva  
 puerta})  
 Que cuando a casa voluamos  
 Lo le enviare que se vista.







Condessa

Callo.

No se ha de hablar de imposibles  
El coche, señora.

Durango

Condessa

Vamos

(Vámonos todos menos Durango)

## Escena 10.<sup>a</sup>

### Durango.

¡Ay, Condessa de la flor,  
Picado os habeis al juego,  
Y es malo en juegos de amor,  
Que habreis de pagar en fuego  
A Don Juan, agua y valor.  
¡Pobre <sup>marques</sup> ~~duque~~ siciliano  
Con infulas de marido!  
El hoy vive el mar muy vando...  
Pero ¿a mi quien me ha metido  
A raroner? ¡Canto llano!  
Obedeco, como me lo.



Voyte a llevar a Don Juan  
El preciado ferrenuelo;  
Para el sus filieques seaís....  
¿Que serán? - ¿Infierno o cielo? (Hace que  
va pero al en-  
trar retrocede)  
¿No es él quien aquí se viene?  
Si es él; y con su lacayo.  
Robusta la salud tiene,  
Pronto volvió del derribo.  
Quizá oírle me conviene. (Retírase para  
no ser visto y  
observar)

### Escena II.

Don Juan envuelto en un albornoz de pen-  
dor, y todavía mojado; German con librea  
Durango oculto.

German; ¿Que no has querido dormir  
Por asco en aquella cama!

Juan deja ya el necio decir.  
German; Pensarás que ganas fama  
En no quererla admitir!



Pues ya basta con el susto.

Juan German, déjame; que gusto  
De enjugarme el agua así.

German ¡Quierete morir aquí?

Juan Mas vale que de disgusto.

German No te entiendo, por quien soy.

Juan ¡Tu no sabes que la adoro?

German Por demás viéndolo estoy,  
¡A Dios vestido! ¡A Dios oro!

Juan Acaban mis sueños hoy,  
¡Tu no comprendes, German,  
Que burla fue su recado?

German ¡Oh! Si yo fuera don Juan!

Juan ¡Que?

German No me hubiera perado  
Por cuantas son y serán.

Juan Ni ella tampoco esperaba  
De mi tan grande obediencia?

German ¡Tu piensas que se burlaba?

Juan ¿Tengo de ello evidencia?

German Esto solo nos faltaba.



Juan La ofende mi galanteo,  
Quiso darme lo a' entender  
Con un discreto rodeo,  
Yo preferí a' comprender  
Ser de sus iras trofeo.

German Digo que ella es tan cruel,  
Como tu estas de remate.

Durango (aparte) // Discreto es, humilde y fiel:  
Herrueto y forro en él,  
Antes que el frio le mate. (Sale)

### Escena 12ª

Don Juan German y Durango.

Durango // Esta aqui el señor don Juan.

German Aqui esta, como le veis,  
Muy mas fresco que galan.

Durango Vos no me conoceris,  
Tal vuestros ojos estan!

Juan Si convoco, que vos fuisteis,



Quien el recado me disteis.

Durango

La Condesa de la flor  
 Está muy triste, señor,  
 Por la locura que hicisteis.  
 Licencia le pudo dar  
 La fiesta para burlarse,  
 Mas no acerto a imaginar  
 Que hombre quisiera arrojarse,  
 Por darle gusto, a la mar.  
 Para que sepa me envía  
 Como estás; y con dolor  
 Del daño que haber podría,  
 Este herrero, señor,  
 Que ha usado su señoría.

Abrigaos luego con él,  
 Que está muy desconsolada. (Toma el her-  
 rero, mas no  
 se le pone)

Juan

Dárame la vida fiel;  
 Que la triaca extremada  
 Contra ponzoña cruel,  
 De las víboras se saca;  
 Y así vendrá mi triaca



De donde vino el veneno  
Durango ¿Y como estais?

Juan De agua lleno,  
Aunque ya el frio se aplaca,  
Y aquesta capa, os prometo,  
Muerto me diera la vida,  
Yo me sé por que secreto.

Durango Ella se vuelve afligida,  
Y vos respondeis discreto:  
Esto la voy a decir

Juan Decidle, que por servir  
Persona de tal valor,  
No tuve a la mar temor  
Ni lo tuviera al morir.

Que yo quedo muy contento  
De pensar que la he servido  
Con hechos y pensamiento.  
Luego que toco' en mi oido  
La voz de su mandamiento,  
Que aunque no somos los dos  
Iguales, como ois vos,



Si tambien me lo mandara,  
Del Miquelete me echara  
Como del puente, por Dios!

Durango Voy fuerto, que se ha de holgar  
de la salud que teneis.

Juan De que estoy á su mandar,  
Amigo, no os olvideis.

Durango No se me puede olvidar (vare).

### Escena 13.<sup>a</sup>

Don Juan y German.

German Vamos ahora á desnudarte

Juan Déjame en paz

German ; Temerario!

Que el frío puede matarte!

Juan Ello es lance extraordinario!

German ; Vamos! - No hay mas que dejarte.

Juan Escáchame aca, que quiero  
Hablar contigo, German



German Ya tus palabras espero.

Juan Las desdichas de don Juan  
El se las dice primero.

Desde el punto que salí  
Esta desdicha terminó.

German Quisiera darte un consejo,  
Ni de cuerdo, ni de viejo,

Pero de quien te ama, sí.

Juan Ahora no puede ser.

German Casate con la Condesa.

Juan ¿Estás loco?

German ¿No es mujer?

Juan Es tan imposible empresa  
Como ver el hielo arder,

Y helar el fuego, German.

Si de lejos la seguís,

Muchos amigos ciegos en mi casa,

Nadie lo supo, y de aquí

Todos me murmurarán.

"Loco, diránme las gentes;

"Porque dieste un salto al mar



"Das tal rienda a' los ardientes

"Denos, que ya consientes

"El mismo cielo escalar?"

i La burla se te ha olvidado,

Y aun el agua me chorrea?

German i El ferrenelo enviado?

Juan Piedad

German Fuere lo que sea

Ello es que te ha regalado.

Juan <sup>Disabines</sup> No ~~disabines~~, German.

German i Tu que pierdes en servilla?

Juan Que por loco me tendran.

German Acuérdate de esta orilla  
En que te advierto, Don Juan.

Juan Nacio, es Hijolita hermosa  
Nica heredada heredera,  
Titulo, y tratada esposa!

German; Tratada! - Si ella quisiera,  
Buen estorbo!

Juan ¡Hay tal quimera!

Pidenla muchos señores



De Castilla y Aragon.

German ; Que pidan ! Tu dile amor,  
Que los pensamientos son,  
Cuanto mas alto mejores.

Juan ; Y si tanto me enamoro,  
Que cuando sin ella quede,  
Muero ahogado en rabia y lloro ?

German ; Ser lo contrario no puede ?

Juan ; Que calidad que tesoro  
Tengo para pretender  
La Condessa de la Flor ?

German Ese tallo, que es mujer,  
Y suele un poco de amor  
Tales milagros hacer.

Juan Confieso que me has hurtado  
El pensamiento, German,  
Puesto que he disimulado :

Desde aqui soy su galan,  
Mas que nunca declarado.

German Inda el suito de morir,  
Y darte dos lecciones



Juan De como la has de servir  
En laberinto me pones  
De que no acierto a salir.

Fin del Acto 2º.



De acuerdo con lo que se acordó en la sesión de 10 de Mayo de 1880

se acuerda que se pague a los señores

de que se acordó en la sesión de 10 de Mayo de 1880

se acuerda que se pague a los señores

Don Isidro de los Rios

se acuerda que se pague a los señores

se acuerda que se pague a los señores

se acuerda que se pague a los señores

se acuerda que se pague a los señores

se acuerda que se pague a los señores

se acuerda que se pague a los señores

se acuerda que se pague a los señores

se acuerda que se pague a los señores

se acuerda que se pague a los señores

se acuerda que se pague a los señores

se acuerda que se pague a los señores

se acuerda que se pague a los señores

se acuerda que se pague a los señores

se acuerda que se pague a los señores



Tea

1-174-4, B<sup>1</sup>

Las Flores de O. Juan.

e Octo 3<sup>o</sup> 713

---



manb. Delaval. 1702

o. 1702

---



B<sup>a</sup> Gob<sup>do</sup> D<sup>orio</sup>  
apar<sup>u</sup> 2

## Acto 3.<sup>o</sup>

### Escena 1.<sup>a</sup>

La decoracion del acto 1.<sup>o</sup>

Don Alonso, Leonardo y Don Luis.

Luis Si vos gastais desatinadamente,  
No es justo que os ayude la fortuna

Alonso ¡ No quereis, Don Luis que me lamente,  
de ver que no me ayuda en cosa alguna?

Leonardo Sois en el juego prodigo, ingraciente;  
Y en vuestros gustos no hay unger, no hay lima  
Que tantas menquias y crecientes tenga.

¡ Que bien quereis que por los dos os venga?

Alonso Vos me leu ganar, o cuando menos,



Tienen la dicha y la desdicha a' dios

Luis El juego ha sido infamia de mil buenos,

Alonso Poco ha dañado las costumbres malas,

Leonardo De sus iras están los libros llenos,

Tragedias que engendraron sus porfias.

No hay cosa que deslustre tanto a' un hombre

Juego y no juego, es ya su propio nombre.

Luis Jugar fasadamente lo que puede,

Al hombre que procura, estando ocioso,

Un rato entretener, se le concede:

Mas no su hacienda y vida y su reposo,

Ni que perdido para siempre quede,

Hecho afrenta del vulgo licencioso,

Vendiendolo hasta las cosas mas preciadas,

De sus honrados padres heredadas.

Los lugares que <sup>vos</sup> ~~nos~~ habeis vendido

Con los infames naipes y los dados,

En la conquista de este Reyno han sido

Por vuestros ascendientes conquistados,

Con sangre que ilustró vuestro apellido,

Con lanzas, con espadas, con soldados



G<sup>n</sup> G<sup>so</sup> J<sup>o</sup> J<sup>o</sup> p<sup>o</sup> y J<sup>en</sup>

3

No espadas de papel, bastos, ni oros,  
En que expendido habeis tales terrores.  
No direis, a lo menos, que yo he sido  
De los amigos que a perderse ayudan  
Al que va caminando a ser perdido,  
Y que en la ruina de lenguaje mundano;  
Siempre a todo vendre, como he venido,  
Cuando todos os faltan, y no acudan  
A las obligaciones que les dieron  
Los beneficios que de vos tuvieron.  
¿Mas como dejare, si me he preciado  
Siempre de ser leal y caballero,  
De deciros: "Alonso, vais errado,  
"y a vuestra perdicion correis ligero?"  
Si algun remedio tiene lo pasado,  
Es que cuerdo guardéis ese dinero  
En que vuestros estados se han vendido.  
¿Molesto amigo sois!

Alonso

Luis

Alonso

No soy fingido.  
¿No veis que concertado el casamiento  
De Constantina, que ya llamo mi esposa,



He de mudar de vida y pensamiento,  
Y que podré, pues es rica y hermosa?  
¿Cuántos con desfrutado aprovechimiento  
Corrieron por la senda licenciosa  
De la imprudente mocedad, que es fuego,  
Y en llegando á casar pararon luego?  
Yo sere así; y el dote puesto en renta,  
Mis ligares ira desengañando;  
Que en mundo es gala y en casado afrenta  
Vivir su hacienda y vida disipando.  
El hombre que ha pasado sin tormenta  
El mar de juventud, guárdese cuando  
Llegue al de los vejes; que las edades  
Trocando en ella, hara mil mocedades.

Leonardo Reformad vuestra casa de criados

Alonso No puedo de caer, hasta casarme,  
Del honor que he tenido?

Luis

No mas dados,

Ni rosela, Alonso.

Alonso

¿He de encerrarme

Cual monja?



Leonardo ; No mas jirgo!

Alonso ; O que cansados!

; Venis a <sup>entretenerme</sup> ~~subirme~~ o a matarme?

Lucia Pues no os quejais del hado injustamente,  
 Laque morir quereis impenitente.

Alonso Conviene<sup>me</sup> de rico hacer alarde  
 Mientras me cano, y tardarane poco,  
 (Hablan entre si, animadamente los tres)

## Escena 2a

Dichos, Don Juan y German, primero al piano.

Juan // ¿No quieres que el ser pobre me acobarde?

German // Ni te detengo aqui, ni te provooco

Juan // ¿Que es lo que quieres que en Valencia aguade  
 Del imposible amor que tengo, loco?

Si mal las carnes con vil ropas cubro

¿A nadie mi pobrera, viste, encubro?

Máteme<sup>en</sup> ~~en~~ Flandes encendida bola,

Que la guerra es de nobles ejercicio.



No a guí un amor, que por mi estrella ma.  
Vino a robarme la quietud y el juicio.  
Para salir haremos una gala  
Que diga en los colores el oficio;

Y dejemos por siempre a la Condesa!

German // Que aciertas digo, y digo que <sup>me</sup> pierda.

Juan // Hoy han de dar dineros a mi hermano,  
German, de esos lugares que ha vendido.  
Hablarle quiero y no perder en vano  
El tiempo, que jamas vuelve perdido.

Salgamos del poder de ese tirano.

German // ¿No miras que está allí?

Juan // ¿Nos habrá oído?

German // Si habrá, que el rico al pobre solamente  
Oye lo que murmura de él ausente.

(Adelantase don Juan al proscenio con  
aire resuelto)

Alonso // ¿Quién es?

Juan ~~+~~ Yo soy

Alonso

¿Que quieres?

Juan

Quiero hablarte.



5  
Alonso me dirás? - ¡Alguna impetunencia!  
¿Que ~~quieres tu que hablemos?~~ ~~¿Y qué?~~

Juan Escucha, y lo sabrás

Alonso Si' presto.

Juan Aparte

Quisiera hablarle

Alonso Y ya comprar paciencia.

Acaba de decir

Juan Por no enfadarte,

Como lo dices tu, con mi presencia,

A Flandes quiero irme.

Alonso Buen amigo

¿Ha' sido, Juan, el que hoy hablo' contigo?

¿Y tienes eso ya determinado?

Juan No tardare' en marcharme cuatro dias.

Alonso Pues ve' con Dios, que alla podras, soldado,

Perder los bríos que en Valencia eras

Juan Dinero he menester: hoy te lo han dado

Alonso ¿Lo dinero, don Juan?

Juan ¿Pues que, querías?

¿Que fuere de aqui' a Flandes sin dinero?

¿No ves que soy tu hermano y caballero?



Alonso ¿Que has menester?

Juan Lo menos mil ducados.

Alonso ¿Hay desvergüenza tal?

Juan Nunca entre iguales

He conocido yo desvergonzados

Alonso Bien te pueden bastar quinientos reales.

Juan Si los pierdes a un naípe, o a los dados

En una mano, y en jornadas tales

Que te infaman a ti, para jornada

Que te ha de honrar: ¿Que es lo que pido?

¡Nacimos, don Alonso, por ventura,

De un padre y de una madre a que tu vivas

Con tal regalo y tal descompostura,

Que de ninguna libertad te privas;

Y yo con tal pobreza y angustia

Que en mis necesidades excesivas,

No indigno de mi curia a veces, hallo

Al esclavo que cuida tu caballo?

¿Quinientos reales das a un hombre honrado?

De limosna eran buenos; no debidos

A un hermano que quiere ser soldado.



¿Por que tú no le pagas los vestidos?

Alonso

(Colérico)

Es tan anejo el ser desvergonzado

Al ser pobre, que parecen adividos

Todos los que lo son, que se les debe

(Empuñando)

Lo que con esta haré que alguno lleve

Leonardo

(Interponiéndose)

La espada me erraron, que es vuestro hermano.

Alonso

¡Vive Dios que es un pícaro!

Juan

No digas

Que mientes, pues lo soy por ser tirano

Quien tanta crueldad usa conmigo.

Mas cuenta que a la espada pongas mano

Que, si la sacas, a probarme obligo

Que el pícaro eres tú; pues estos bracos

Te haran vestido y carne mil pedacos!

Alonso

¡Dejadme, capitán! ¡Don Luis dejadme!

Juan

¡Pues, vive Dios, que si le dejan....

Luis

(A Alonso)

Creo

Que debéis de estar loco.

Alonso

Perdonadme



~~Se~~ <sup>de</sup> matarle

Juan de hambre: ya lo veo,

Alonso Don Juan, dejó las armas: encuéchame.

Juan Si anunciáis que os morís, <sup>que</sup> eso decís.

Alonso Si entráis mas en un cara, dos lacayos  
os han de hacer pedazos.

Juan ¡Bravo rayos!

Alonso Si llegais a esta puerta; vive el cielo!

Juan Cuando yo fuera Lázaro, llegara  
de perros y avariento con recelo.

Alonso Mira, insolente, mirame a la cara!

Juan Mirarla pense yo por mi consuelo,  
Nunca tan loca, sin piedad y avara!  
Vete con Dios que espero que algun día  
El cielo premie la paciencia mia.

(A Alonso) Leon. Dejadle: basta

Alonso En un suplicio espero  
Ver a este libre moro.

Luis Basta: vamos

(Vanse don Alonso Leonardo y don Luis)



Escena 3ª

B. Porio Paro?  
Y p. ta 7

Don Juan y German

German : ¿Estás contento?

Juan Si que estando quieró

German : Por qué, señor, pues ves como quedamos?

Juan Por que salimos de un tirano fiero,  
Y de tal cautiverio nos libramos.

German : ¿Y que habemos de hacer de doce a una?

Juan Burlamos del dinero y la fortuna

German : Bien a sufrir la mala suerte ensaña!  
Pienso que han de acogernos en la honrada  
Casa de mi madre, pobre dueña.

Juan Eso por lo que toca a la posada.

German Para tener comida tan pequeña  
Cual fue la de esta casa, y tan tarada,  
Lo me pondré a feor de alguna obra,  
Con el jornal que gane a entrambos sobra.  
Allí trabajare todos los dias  
Y se haere el dinero.



Juan (Abrazándole) ; No hay hermano  
como un amigo!

German (Avergonzado) ; Dejá minnerias!

Juan Dejá que estreche tu piadosa mano?

German ; Señor, por Cristo!

Juan — — — Espero que las unias

Nos podran sustentar: verás que ganó  
con que los dos comamos. ~~de exarararar~~

German — — — ¿de que mente? ¿de que suerte?

Juan Como me ampara Dios, amigo, advierte.

Lo cuando niño, con primor notable,

Flores aprendí a hacer, de una mi tia,

Hasta imitar romero saludable,

Que es del arte <sup>la gala</sup> ~~exararar~~ y gallardía;

La patida retama, la admirable

Angélica, el Rosal de Alejandria,

El clavel carmesí, la azul violeta,

Cardeno lirio, candida morqueta.

Flores tengo y haré: podras llevarlas

Por Valencia a vender, hasta que el cielo

Mejore nuestras vidas.



German

Inmediatas

Puede tu habilidad

Juan

No tiene el suelo

Flores que yo no sepa retratarlas,  
Tal vez excedo al natural modelo.

German

Tu hermano vuelve.

Juan

Vámonos.

German

Ya prisa.

¡Flores nosotros! ¡Lloro, o me da risa?

(Vanse y por la parte opuesta salen  
las personas de la Escena siguiente.)

### Escena 1.<sup>a</sup>

Don Alonso, Don Luis, Don Francisco.

Luis

/// Si vos volveis a jugar  
Perdiendo cuanto tenéis,  
Acabado de avisar

Que me lo hagais: ¿Que queréis?  
¿Queréis por fuerza ganar?

(Marta F. d.)



Porfiando no se adquirieren  
Lauros en juego y poesia;  
Ha de ser cuando ellos quieren;  
Los picados nada esperen  
Que les cansa la porfia.  
El que versos quiere hacer,  
Y quiere al juego ganar  
No piense que ha de poder,  
Por picarse y porfiar  
Ni ganar ni <sup>poner</sup> ~~comprender~~!  
Mejor, don Alonso, fuera  
Ir al Grav.

Alonso

No pense  
Que ~~el~~ juego, don Luis, creciera:  
Jugue, pique y llegue  
A que mil mundos perdiera.  
; Por dar barato a Lisarda  
Tome el dado!

Francisco

El capitán

Hizo una muerte gallarda.

Alonso

Matele mala bombarda,



Que en él mis doblas están!

Luis Ya habeis perdido y llorado,  
En esto no se hable más

(Sale Camilo) // Coche y damas han llegado  
Y preguntan si no vas.

Alonso ¡Quien venir las ha mandado?

Francisco Por señores lo mande,

Y en el grado la merienda

Para todos ordene!

Don Belinda y vuestra prenda;

¡Merendaisgo avisare?

Alonso ¡Habreis vos jamas comido,  
Cuando hayais tan buen dinero  
En cuatro manos perdido?

(A Camilo) Que lleven las damas quiero  
Lo que <sup>a mi</sup> ~~para~~ cara han venido;  
Pero que en llegando al mar  
Las echen dentro. (Vase Camilo)

Francisco Esto es <sup>hecho</sup> ~~hecho~~.

Con ellas debo marchar. (Hace que se va)

Alonso Volved.



Francisco Que os causo sospetto.

Alonso Antes os tengo que hablar

Francisco ¿En raxon de qué?

Alonso De aquella resolución  
Del casamiento tratado.

Francisco Cosa propia de un juicado.

Luis Mortales las señas son.

Alonso ¡Vive Dios, que he probado  
Si casándome, es posible  
Aborrecer el jugar!

Francisco Aunque es remedio terrible,  
Todo se debe <sup>ensayar</sup> ~~probar~~;

Quiza os curen los cuidados  
De la familia y los hijos.

Alonso Ocupenme, y sean pesados.

Luis Antes, si son bien llevados,  
Pueden dar mil regocijos.  
¡Que es ver una honrada casa  
Y dos hijos a la mesa!

Alonso Mi inocencia aqui para;  
Aqui mi locura ~~cara~~,



Y de este asilo se ampara;

Válgame contra mi edad

El freno del casamiento,

Y el muerto, Francisco; hablad

A Constantino.

(D<sup>a</sup> Palina, Cha  
fino dra. a.  
+ + +)

Francisco

Yré al momento

En prueba de mi amistad,

Dios os guarde.

Alonso

A vos el cielo

Os pague tan grande bien?

Y trágueme vivo el cielo

Si torno a jugar. Amen! (Van D. Fran<sup>co</sup>)

Escena 5<sup>a</sup>

Don Alonso, Don Luis

Luis

i que tanto en el descomuelo

Hombre de valor se exceda?

Yo mas de vos presumia?

Que no hay donde ~~un hombre~~ <sup>un hombre</sup> pueda

Mostrar ~~mas~~ <sup>mas</sup> gallardia



Que cuando perdiendo queda

Alonso ¿Hay quien no lo sienta?

Luis

No!

Mas para disimular

La prudencia se nos dio

Alonso

Poco supo de jugar

Quien tal maxima dicto

Luis

El juego es, como la esgrima, (Don Alonso re-  
gistra los escritos  
mientras habla  
Don Luis)  
El crisol del caballero.

¿Venciendo quien no se anima?

¿Con herida o sin dinero

Se ha de ver el hombre entero!

Alonso

¿Pasa a tal! La condicion (Siempre registra-  
mos)

De los hombres no es igual,

Ni en cuerpo ni en corazon;

Y me he de ver la pasion

Segun la causa del mal.

(Alegre)

Vamos a la plateria,

Que algo que vender hallé.

Luis

¿Para jugar?

Alonso

Probaria...



Luis ¿Y el juramento?

Alonso ¿Juraré?

Luis ¡Buena estáis, por vida mía!

Alonso Compadecedme, os lo ruego;

Y no tengáis por constante

Mar que a la nieve en el fuego,

A juramento de amante,

O de hombre que pierde al juego (Vainse)

F

## Escena 6ª

Mutacion. - Sala en casa de Doña Inés.

La Condesa, Constanta, Inés, aparecen  
sentadas en el estrado

Inés ~~La~~ La visita os mereci

Por hurtarme el pensamiento,

Aunque obligada me siento.

Constanta No me la debéis a mi

Que la Condesa hará

El venir la vos a veros.



Condessa Quise, pues, entreteneros;

(G<sup>do</sup> . voko dno dno)

Que Constanta me conto

(Torroba dno a.

Que andais con ciertas tristezas.

Pues

Algo venis a saber.

Curiosa debéis de ser

(Torroba en entr<sup>do</sup>  
y G<sup>do</sup> con caucastillo  
de flores dno a.

de las agenas fineras.

Condessa ; Malicia es era!

Constanta

; Y que tal!

Condessa Si os hablo en cosas de amor,

Mereceré el disfavor

de que me juzgueis tan mal.

Constanta Condessa, ; Que uñería!

Pues si de amor no ha de ser,

No queda en que entretener

Tan largo y ocioso día.

Ya veis que solos estamos;

Y no han de venir galanes.

Condessa Si os bastan los ademanes,

Que es lo que en ellos notamos,

Lo serviré de galán.

Pues

¿Bien: ; Mas ¿mal de las dos?



Condessa De entrambas, por que, por Dios,  
 Que así al propio me verán;  
 Pues una sola no sé  
 Quien la quiera y sirva

Constanza Lo  
 Sé quien la adora

Condessa Lo no.

Constanza Licencia; y yo lo diré.

Condessa No habéis de decir don Juan,  
 Que ese no tiene vestido  
 Para querer dos; y ha sido,  
 Por pobre, de una galan

(matriciana) Const. ~~El~~ tuvo un vestido ~~blanco~~ morado;  
 Por San Juan, pensando que fue,  
 (lo mismo) Y en la mar lo bañó a fe,  
 Lindo rico, noble y franco.

Condessa Pues por aquel necio <sup>baño</sup> ~~hacer~~,  
 El herreruelo que visteis,  
 Y enfermedad que supisteis,  
 Me persegue todo el año.  
 Antes de noche era solo



Centinela de mis rejas,  
Hora ya escucha sus quejas,  
Cuando luce, el mismo Apolo,  
Con loca satisfaccion  
Piensa, tal vez, que le quiero;  
Y aunque pobre caballero  
Me da á entender su afición.

Ynés ¡No os cansa mucho donaire  
El ver cual se anda tras vos?

Condesa Donaire y aire, por Dios,  
Que va siempre el pobre al aire.

(Aparte) ¡Y aun así parece bien!

Ynés (Aparte á Constanza) ¡Tan mal luce la bayeta!

Constanza (Aparte á Ynés) La victoria, si el oportuno  
Ayud sera

Ynés ——— ¡Amen!

Constanza ——— ¡Amen!

German (dentro pregonando)

// Flores vendo, encantadoras!

Constanza Voces en la calle dan  
Que flores vendiendo van.



Condessa ; Durango !

Sale Durango // Mandad señoras !

Condessa // Mirad las flores que ahí  
Pregonan.

Durango (Lendón) Como un cohete ! (Vare)

Ynes // Cada cual su ramillete  
Tendrá en presente de mí ;

Por ver si con esto excuso  
El daros de mercedar.

Condessa ; Buen modo de regalar !

Si no es galan<sup>es</sup> al uso.

Sale Durango // Aquí están señora mía ;

German al lado // El hombre ha subido ya. (Hace señas la

(Al lado) Llegad y os las comprara, Condessa de que  
entre)

Mas llamada señoría.

## Escena 7ª

Dichas, Durango y German, con un  
canastillo de nubes lleno de flores arti-  
ficiales.



German (Aparte reconociendo a las damas y procurando  
ocultar el rostro)

¡Ay cielos! ¿Donde he subido?  
Volverme a bajar quisiera.

No pensé que en esta casa  
Pudiera estar la Condesa.

¿Me quieró? ¿Que lo dudo? (Hace que se va)

Condesa ¿Porque se va el hombre?

Surango (Deteniéndole) Espera

Floreó: ¿Por que te encubres?

German Amigo, tengo vergüenza

Condesa Vamos, buen hombre, detente.

German ¿Que quierés que me detenga?

Condesa Danos flores ¿Que te turba?

Constancia ¿De que jardín son?

German (Aparte) ¿Quiénes? ~~¿A qué?~~

<sup>párra</sup> El pájaro, ~~y~~ escaparse!

Constancia ¿Por vuestra vida Condesa!

El lacayo es de don Juan

Ynes ¿Y las flores son de seda!

Condesa (Ap. a las damas) ¿Es invención para hablarme?



Constancia No tal, pues que se avergüenza;  
A don Juan habrá dejado,  
Y vive a alguna florera.

Condela No me espanto, que tendria  
Con don Juan comida y cena  
Mal seguras. (Aparte); Siempre, siempre  
Se rebajas, ó pobrera! (Quedare penativa)

Mes Dice bien Doña Constancia:  
Por necesidad le deja

Constancia (A German); Es mujer, amigo German,  
Quien hace flores tan bellas?

German (Aparte); Ah, don Juan, si <sup>esto</sup> escuchas,  
Cuanto oprobio, cual afrenta!

Constancia Bendiga el cielo sus manos.

Mes No pueden las verdaderas  
Ser mas lindas.

Constancia Solo herian  
En el olor diferencia.

Condela (volviendo en si) Dinos algo; por que callas?

German Una inventada quimera  
Pense deciros, señora,



Si diera el tiempo licencia;  
En esto estuve suspendido,  
Mas desatando la lengua  
A la verdad, os suplico  
Que a mi voz estéis atentos.  
Hoy el cruel Don Alonso,  
Con fueros y voces fieras,  
Echo a Don Juan de su casa:  
¡Tal es ancha su conciencia!  
Lo a Don Juan llevé a la chora  
De una pobre, humilde vieja,  
Que dice que me ha criado,  
Y nos tiene con su nombrera  
~~En la casa de su madre~~  
De pagarle en mejor tiempo  
Cuando mi señor <sup>lo pueda</sup> ~~permita~~  
<sup>o aquí con</sup> ~~plata~~ sus alimentos  
<sup>abandonando a</sup> ~~abandonando~~ Valencia.  
De peon quise alquilarme  
Para que en tanto comiera  
Don Juan: no lo ha consentido,  
Y esas flores me dió bellas



Para vender, que por dicha  
 De su mano estaban hechas.  
 Otras queda fabricando;  
 Su habilidad le proteja,  
 Pues la fortuna contraria,  
 Como siempre, se le muestra.  
 Entré aquí, pero ignorando  
 Mi señora la Condessa,  
 Que aquí estabais para verme  
 Con tales flores de venta.  
 Así Dios, bellas señoras  
 Tan alta dicha os conceda  
 Que la hermosura y la dicha  
 Se igualen en competencia,  
 Que no digais a Don Juan  
 Ni de burlas, ni de veras,  
 Que me habeis visto, o sabéis  
 De mi boca o de la agena,  
 Que el ha hecho aquestas flores,  
 Pues me cortará <sup>lengua</sup> las ~~proprias~~;  
 Que mientras mas pobre está



Ma<sup>s</sup> estimo su noblera.

Con esto, si vosis serviras, { Paro? Dra. a.

de partir dadme licencia

Que estoy temblando

Condesa

Detente.

; Hay tal latima!

Constancia

; Que sea

Tan barbaro Don Alonso!

Condesa

Bien has dicho: no le quieras.

Ea, señoras tomad;

; Ota! El arafate llega.

Las flores comprar tenemos.

Ynes

Yo <sup>le</sup> tomo estas violetas

Y le doy estos escudos. (como to dice)

Constancia

Yo por estas arucenas

Le doy estos.

(como to dice)

Condesa

Las demas

Para mi quiero que sean.

Guardad Durango esas flores

Tomad German. (Dale un bolsillo)

Bien pudieran



Dar otro fruto, si el tiempo  
No helara las manos de ellas.

German      Tus plantas besó mil veces  
Condeza      Si tuviere mas, me las lleva  
A casa, por ver si en tantas  
Alguna esperanza sienta;  
Y ojalá pudiera ver...

German      ¿Qué, señora?

Condeza      Que dijeras  
Que estaban tan naturales,  
Que han engañado a una abeja.

German      ¡Loco de contento voy!  
Los cielos, señoras bellas,  
Os dan mas años de vida  
Que en los escudos hay letras (vare)

### Escena 8.

Dichos menos German y Juana

Constanza; ¡Viste estais!



Condeza

Estoy de suerte  
Con don Alonso, que a ser  
Hombre.....

Constanza

¿Que habías de hacer?

Condeza

Dijera darle la muerte,

Si no creyera de ti

Que te tienes afición.

Constanza

Mañale; que no es raro

Que te perdones por mí.

### Escena 9ª

(Torroba F.º 4.º)

Dichos y D. Francisco

Francisco

Antes de pedir licencia

Hallí a quien me la ha de dar:

Mas a quien trata en casa,

Nunca se le niega audiencia.

Lo vengo a pedir un si

Si a quien vengo me entendió.

Constanza

Lo tengo que dar un no,



Si viene el recado a mí,

Francisco A vos viene, mas de quien  
Merced el si.

Constanza No hay ninguno

Francisco Bien decís, que solo a uno  
Se queréis y os quiere bien.

Licencia os pide de veros

Con título de marido.

Constanza No poca licencia ha sido;

Sin ella podéis volveros;

Y decís que no soy yo

Claustrero de Universidad

Que da licencias.

Francisco Mirad

Que es bien mirar mucho un no

Constanza Mas hoy que mirar un si

Que es el que entera y cautiva;

No se de no que se escribe,

Y el si mil veces le oí.

Francisco Direlo de esa manera.

Constanza Hareisne mucha merced.



Francisco Dios os guarde.

Constancia: Esto creed. / (vare D. Francisco)

## Escena 10ª

Ischar menos don Francisco.

Condessa: ¿Quien mil aborraz se dirá!

Constancia: Hasta holgado?

Condessa: ¿Si no lo ves?

Constancia: Pues basta.

Sale Durango // La merca aguarda  
Con la merienda

Constancia: Es gallarda

En su descuido. ¡Qué!

¡Qué! Las criadas hecho habrán

Alguna mala criada (vare)

Condessa: ¿Quieres se dire Constancia

Mil lastimas de don Juan.

Constancia: Mal se han sentido las flores.

Condessa: No se yo, si bien o mal.



Constancia; es galán!

Condeza . . . ; Fuera el mi igual!

Constancia Mucho igualan los amores!

Condeza ¿El vulgo?

Constancia No hay quien te entienda.

Condeza Ni yo me entiendo tampoco.

Constancia Dicen que amor siempre es loco

Condeza ; Pues Dios mi juicio defienda!

; Las flores se rarro al mar,

En buen talle, se apostura.....!

Que te amo se me figura,

O no sé lo que es amar!

Fin del acto 3º.







Tea 1-174-4, B

Las Flores de D. Juan

e Octo 4.º



manab. De ob. arrib. ex

Compañeros, Sr. Homb. mug. Vended.  
en sus puertos: todos entran y salen durante  
el acto. En el mug. Dva a.

Acto 4.



Acto 4.º

Escena 1.ª

El teatro representa la Plaza de Medicadores en Valencia, con tiendas aparentes y practicables, al menos una. El tránsito de Damas, Caballeros y pueblo ha de ser continuo, pasando algunos al foro, pero dejando libre el proscenio. — Entran y salen en la Experiencia.

Don Juan con vestido de soldado a la Walona, y Plumas en el sombrero. Serman lo mismo.

Juan A no tenerte obligaciones tantas, te quitaba la vida — ¿Estabas loco?



¡ Oficio de mugeres delicadas

Dijiste que yo hacia, a la Condina?

German Bien sabe Dios, Señor, cuanto me pesa,  
Entre ignorante, que no soy astrólogo,  
Ni pude adivinar que visitaba

A Doña Inés entonces tu Condina

Juan ¡ Pues no bastaba, necio, ser la casa  
De Doña Inés?

German ¡ Si hubiera de aguardarme  
De todas las Señoras que conoce,

A quien las flores de vender había?

Juan ¡ Malditas sean las flores! ¿Que aun se burlan  
Me dan por fruto penas tan de veras!

¡ Hay vergüenza como esta! Me parece  
Que escucho con la risa que se burlan,  
Y me salen al rostro mas colores

Que hay de ellos diferencias en las flores!

No me quejo de ti, mas del destino:

Otro fruto esperar de flores falsas

Fuera, German amigo, desahino!

German Tu en el dolor te metes y te embalsas



Con delicia, señor; y hoy <sup>sin</sup> ~~ningún~~ rarones.

Juan

Honrado eres, German, tal amigo;

Pero muy lego en esto de fariones.

Mira: con los dineros de las flores,

A tanta costa y por mi mal ganados,

Mas yo de ellos eran ignorante,

Vestímonos entrambos de soldados.

Mozo y amante soy; vine con galas;

<sup>hube un</sup> Anochi ~~en~~ sarao; fui; lo sabes,

Y entre las Damas todas de Valencia,

Pesar causó a una sola mi presencia!

Todas, compadeciendo mi desdicha,

Blandas y favorables me acogieron;

Mas los ojos, German, que humilde adoro,

De fijarse en los míos siempre huyeron.

Busqué en vano la causa a sus desdenes;

Hoy la se ya: mataron mis amores

Estas manos, German, haciendo flores!

German; Nunca yo tal historia te contara!

Juan

A Dios, honrados pensamientos míos,

O si quieris venir conmigo a Haude,



Venid, donde una sola ~~vuestro~~ fuego  
Apague con mi <sup>vida</sup> ~~vida~~ y amor ciego.

German i Conque á Plander, Señor?

Juan

i Pues como quieres

Que ya delante Hipólita pareciera?

Hombre de quien se burlan las mugeres,

No espere nunca que su amor merezca.

Si aun antes de saberlo me paraba,

Por que ya de ablandar desesperaba,

El duro pecho de la ingrata misa,

i No he de partir, German, cuando no alcancé

Al amor ni sombra ya de una esperanza?

German

Cuenta que picuso que dichoso eres

Por que me dijo: "i Espero que <sup>de pronto</sup> ~~florera~~

"Alguna de estas flores!"

Juan

; Disparate!

; Flores de seda y tierra de arafate,

No pueden <sup>puedo dar</sup> ~~florera~~! German, partamos.

German

Para tan largo viage, pobres vamos;

Wagado se han las flores los vestidos;

i Quieres que el resto al juego lo arriesguemos?



Juan No puedo yo ganar: tiemblo al oírte.

German Si temes, la fortuna es unger, basta;  
Nadie con miedo su rigor contrata.  
(Hablan entre si)

Escena 2ª

Dichos Don Alonso y Don Francisco que no  
ven a Don Juan ni a German?

(Don Alonso pobremente vestido)

Francisco ¿Que os tengo de decir, si tal responde?

Alonso En declinando de su estado alegre  
La muerte con un hombre, Don Francisco,  
No para hasta acabarle y destruirle. (Hablan entre si)

German (Ap. a Don Juan); Tu hermano!

Juan ¡Dios que temer esta plaza  
Es de Predicadores, no su muerte.

German Con todo eso es bien que verle excuses;  
Por que segun estais, es gran prudencia  
Evitar las ocasiones.

Juan Por que quieros



Comprar para el viaje algunas cosas  
Me voy, que por temor no me ausentara.  
German A quien enfada se ha de huir la cara.  
Juan Tu en busca ve, German, de algun bataute  
con quien para embarcarme hacer concierto;  
Que iremos a caballo de aqui al puerto  
de Vinaroz. (Solo Ira)

German i ¿donde podre hallarte?

Juan Pasando una hora en esta misma acera.

German Puntual vendré, señor.

Juan Aqui me espera (Vanne  
cada uno por una  
parte)

### Escena 3ª

Don Alonso ~~justamente~~ D. Francisco

Francisco Ten gran resolucion no es en mi vida!

Alonso No tengo que esperar: perdido quedo,  
Y aun de perder el sud tengo miedo.

Francisco Pues yo os prometo que la hablé tan libre,



Aunque tuve respeto a la Lendera,  
Como si menos calidad tuviera.

Alonso ; Rigor de la fortuna, siempre adversa  
A todos mis intentos! Ya no tengo  
Ni que esperar, ni que perder, perdida  
La que fuera el remedio de mi vida!  
; Tan gran mudanza, quien la habrá causado?  
Sin duda que de mí la han informado:  
La perdición ha sido de mi hacienda  
Ocasión de perder tan alta prenda!

Francisco ; Pensáis que os faltarian enemigos?

Alonso ; Lo enemigos! ; Pues quien?

Francisco Los mas amigos

Alonso ; Los mas amigos?

Francisco Si, por que acabados  
El dinero, las fiestas y convites,  
Versiles, en contrarios ser tornados  
Debe importarnos de ello dos arditos,  
Mas recordad un tiempo en esta plara,  
Que el nombre lleva de predicadores,  
Y a los que acuden Príncipes, señores,



Hidalgos, oficiales, damas, plebe,  
Cuanto a' vivir ocioso aqui se atreve;  
Recordad y decid: ¿do está Rosela,?  
¿Dónde los codiciosos mercaderes?  
¿Dejais atrás de vos aquella estela  
De criados, parásitos, mugeres,  
De vuestros vicios cómplice o testigo?  
¿Fenceis fuera de mi ningún amigo?

Alonso No los tengo, Francisco, ni los quiero.  
Por no decir o hacer me disparate.

Pronto pienso ausentarme de Valencia

Francisco Ahora es necesaria mas prudencia.

### Escena 2ª

Dichos y Octavio.

Octavio // Aquí se acercan, señores,

(D.ª Palma,  
Chaf. Morroba  
D.ª)

La Condesa de la Flor

Doña Inés, Doña Constanza,

En fin toda tu esperanza:



Llega, harante algun favor.  
 Del coche se han apeado,  
 Que entrar en Predicadores  
 Quieren.

Alonso ; Gracioso criado!

Octavio Licencias se dan mayores  
 A un casamiento tratado.

Llega, que es gran medianera  
 La Condessa.

Alonso ; Calla, Octavio;

Que esa Constantina, esa fiera,

Me ha hecho el mayor agravio

Que un enemigo pudiera.

Sin ella quedo perdido;

Que no quiere, ha respondido,

Llevar a cabo el concierto

Octavio ; Cierro, Señor !

Alonso ; Oh ! Tan cierto

Como sin dicha he nacido.

Octavio No se que respuesta darle.

Alonso Lo si, que en tantos cuidados,



Quiero dýarla y dýarte.  
Vé, y despide a los criados,  
Dí que vayan a otra parte  
Donde tengan mas ventura;  
Ya no tengo que les dar. (Quítase)

Octavio ; Oye señor!

Alonso ; Quien procura  
De mujer, sino pensar,  
Tiene muy poca cordura! (Vase)

Octavio ; Ay, don Francisco! ¿Que es esto?

Francisco Que se perdió la esperanza  
Que en la dote se había puesto.

Octavio ¿No quiere Doña Constanta?

Francisco No, pues ~~la~~ dijo tan presto (Vase)

Octavio ; Pues buenos hemos quedado!

¿Quien en la mujer y el dote  
Libra esperanzas, que espera? (Vase)





Escena 5ª

7

La Condesa, Doña Inés, Doña Constanta,  
las tres con manto. Durango.

Condesa // Holgarame que no fuera *G. So*  
Tarde *Doña A.*

Durango. Esta el tiempo nublado,  
No es día de ir a la mar;  
Vean si quieren reír,  
Que no ha de ser todo fiestas.

Condesa. Las demandas y respuestas  
Inclen Constanta, dañar:  
Muy bien tu resolución  
Aprovecho el desengaño.

Constanta. Pienso que fue discreción,  
Y de mi pasado engaño  
Pido a los cielos perdón.

Inés. Buena bien anoche lucía  
Vuestra gala castellana  
En el sarao!



Constancia

¿Algo nupcia?

Anduvo, sino tirana.

Condessa ¿Que decís? No os atendia.

¿Y es... ~~que~~ melancolica os vio?

Ayer noche en el festin.

Condessa Permativa; ¿viste no?

Constancia Desdichada estuvo, en fin.

Condessa ¿Con quien?

¿Y es... i No lo adivinó?

Constancia Confesemos que don Juan,

Mal que pese á su pobreza,

Ayer noche fue el marz galan.

Condessa ¿Es la hija?

¿Y es... i En gentileria

Sus rivales donde estan?

Durango (Aparte) Su sardo maldiga Dios,

Que he de morir de un sardo,

Siempre se ellos y del sardo

Haigo romadizo y tos.

(Las damas se acercan á una tienda y se  
entretenen en ver las muestras)



Escena 6.<sup>a</sup>

8

Dichos y German.

German // Pronto hallé al de Vinarón,  
Y el embarque he concertado;  
Para que hasta ~~la~~ lleguemos  
Don Juan buscará caballos,  
Que después al mar te queda  
De nuestras desdichas cargo.  
¡Que haré mientras, como manda,  
A mi señor aquí aguardo?

Condesa ¡ No es aquel German?

Constanza El mismo

Condesa ¡ German! (Acude German, y saluda)  
¡ Donde tan bizarro?

German Esta vez no me avergüenza,  
Bellas, señoras, de hablaros;  
Que si bien no voy muy rico,  
Voy, al fin, como soldado

Condesa ¡ Como soldado! ¡ Que dices?



German Cansado Don Juan, mi amo,  
de tantas necesidades,  
Y rigores de su hermano,  
Sin esperar alimentos,  
Que mal pudiesen pagarlos  
Quien por ungüeros, por juego,  
Por banquetes y por bravos,  
Ayer vendió sus lugares,  
Y hoy no tiene ni criados;  
Ire a Plazas determina,  
Haciendo al viage el gasto  
La timorna que le disteis  
Por las flores de sus manos.  
El flete ya se ajusta,  
Puntos están los caballos,  
La nave espera en el puerto.  
Dios se le de a sus trabajos.

Condessa: ¿Y cuando os vais?

German

Esta tarde

Constanza (Ap. a la Condessa) La color se se ha mudado

Condessa (Ap. a Constanza); Confiesote que me pena?



Dejarme hablar al lacayo!

(Retíranse los demás y quedan en el proscenio la Condesa y Germán)

Germán, gran resolución  
Que tu dueño ha tomado?

¡A Flandes!

Germán ¿Pues que ha de hacer?

¡No es mejor que se en balace

Hermine tantas desdichas,

Y repose en suelo extraño;

Que verne en su patria pobre,

Y tan pobre que ha llegado

A vivir, haciendo flores,

Del trabajo de sus manos?

Condesa ¿Quien hace flores sin fruto

! No se tenga por buen campo.

No le digo que se vaya,

Ni que se esté; pero, cuando

Un hombre de bien intenta

Seguir con ánimo honrado

Un heroico pensamiento,



Ha de morir sin dejarlo;

Que en amor, es como en guerra:

A muchos son los contrarios,

Si retirarse no es honra

Basta morir peleando!

Añade estas dos palabras:

German La señora las aguardo.

Condeza Nunca buena dicha aguarda  
El que se va de cobarde!

German De mi lo vivirá cuando venga,  
Que aquí le estoy esperando.

Condeza (Ap.) Bueno es saberlo (A las damas); Quieres  
Que nos vamos?

Constanza ¿Como vamos?

Condeza Llena de enojo y pasión.

Constanza; Quieres bien, y andas burlando!

Condeza ¿Lo quieres bien?

Constanza ¿No lo ves?

Condeza ¿Aun pobre?

Constanza ¡Mas gallardo!

Condeza No lo creas.



Constantino No hay señal

de amor, mayor que negarlo

Inés Don Juan viene.

Condesa Vámonos.

Inés ¡Huyes de él?

Condesa Digo que vamos.

(aparte) Primero a German escuche

Después... lo que quiera el hado!

(Vanse las damas y Durangó por una parte, y sale Don Juan por la otra)

## Escena 7.<sup>a</sup>

/// Don Juan y German!

German ¿Eres tu señor?

Juan Yo soy

German ¿Que has de llegar siempre tarde para tu bien?

Juan No se entiendo

German ¿No ves aquel negro manto?



Juan ¡Veo.

German Bajó sus pliegues

Va tu cielo soberano.

Juan ¡La Loundera?

German ¡La Loundera!

¡Oh si llegaras!

Juan Temblando

Estoy de solo escucharte.

German Avto y desmundo has orado

verla y seguir la otras veces,

¡Y ahora galan y bizarro,

Lleno de plumas, y airoso,

Temblas? ¡Síguela.

Juan Pensando

En que la pierdo, German,

Lingua y pies se me han helado.

Ea se perdió entre la gente,

Negros son todos los mantos,

Concerta es imposible.

German La ocasión se te ha escapado;

Pues en tu vida pudieras



Llegar con animo tanto!

Juan

i como

German

Ai como la dije...

Juan

i con ella hablaste?

German

Y muy claro.

Juan

; te envidio!

crup. a oscurecer  
.....

German

Cuando la dije (comienza a  
anochecer, y al  
fin de la escena  
ha de ser de no-  
che  
Que te vas desesperado,  
Quedo como flor del sol  
En ausencia de sus rayos!

Mandome que te dijese

"Que quien con animo honrado

"Emprende un gran pensamiento,

"No de movir sin dejarlo;

"Y que en amores y en guerras,

"Que se parecan entrambos,

"No pudiendo vivir con honra,

"Se ha de movir peleando".

Y añadio estas dos palabras;

Juan

Dilas presto que me abras!

German

Nunca buena dicha aguarde



El que se va de cobarde!

Juan ¿Que es eso Germán?

Germán

Que quiere  
Que esperes, y quiere tanto,  
Que se lo viera en los ojos  
Un ciego.

Juan ¿Seré yo amado!

¡Ay cordera!

Germán

Es de la Flor,  
Y de tus flores hablamos,  
Diciéndonos que en el fruto  
Has muy esteril campo.  
Palabras son esas, digo,  
Para esperar dos mil años.  
De mi consejo esperemos,  
Por lo menos, no partamos  
Hasta ver si se declara.

Juan

Germán, dejame dudarla:  
Tanto bien, en mi desdicha,  
No se da, sino sonado.

Germán

Mira que son sus palabras...



Juan ; tiene amor tantos engaños;  
En ella tan principal,  
Tan de hermosura milagro,  
Que un Príncipe dudaría,  
No digo yo, pobre hidalgo!

German Dime; donde hay corazón  
de tan duro bronce o mármol  
Que no se ablande, o se mueva,  
Rogando, llorando, amando?  
¿de tu humildad la lousura  
No se puede haber fragado?

Juan Bien dices, que muchos días  
Me ha visto unido a 'n carro,  
Sin temer hielos de noche,  
Ni de día ardientes rayos.  
Algun efecto habrán hecho  
Los desdenes soportados,  
Los amores silenciosos,  
Los padecidos agravios.  
No mira amor en rigueras,  
Desmudo suelen pintarlo.



Lo me quedo a proseguir  
El intento comenzado,  
Hasta que sepa, bien mío,  
Que con este amor te canso.

German Bien dices, y bien harás.

¡Fuera, plumillas de Gallo! (Quitarle las plumas  
mas del sombrero)

¡Que Plaudes hay, como ven  
A tu señora en tus brazos?

Juan Vamos, German, a buscarla.

¿Distinguirás tú los mantos?

German Ya sabes tú que de noche  
Todos los gatos son pardos.

Juan Probemos, entre esa gente.

¿Que se pierda en intentarlo?

German ¡Nada, por Dios! Eso quiero  
Verte alegre, y fuerte y bravo.

Juan Espero en Dios que algún día,

German amigo, veamos... de noche

German Dijo, y en buen hora sea.

Juan ¡El rico y pobre trocados!

(Meteme entre los que juegan, en band)



y sabiendo con unestas de buscar a la Con-  
desa, hasta el fin de la escena sig.<sup>ta</sup>)

### Escena 8.<sup>a</sup>

La Condesa y D.<sup>a</sup> Constanza, con man-  
tos y reboradas. — Es de noche.

Constanza: Por qué dejamos el coche,

La Doña Inés en su casa?

i Condesa, que es lo que para

Que así venimos de noche?

i Por qué al Arzobispo viste

En su palacio ahora mismo?

Que mal o que paraisimo

Te tiene, amigo tan triste?

Condesa La he dicho que pensativa.

i No te oí que fué Don Juan

Ayer noche el mas galán?

Constanza: Como siempre. Ay go viva,

Como venis en pobreza.



A la riguera mayor.

Condessa Pues yo estoy loca de amor  
Por su pobre gentilera!

Constancia Que no te puedo culpar,  
Hipólita, te aseguro.

Condessa Corrida estoy, te lo juro,  
De lo que vengo a intentar.

Constancia ¿Y es ello?

Condessa Quiero saber,

Para cierto pensamiento,

Si iguala el entendimiento

Al exterior parecer.

Nunca de hablar di licencia

Comuniqué al pobre Don Juan,

No sé del mar que es galán,

Y tiene mucha paciencia;

Y si me ha de desgracia

Se don Juan alguna cosa,

Constancia, estoy sospechosa

Que ha de ser vile hablar.

Constancia Entiendo a tu discrección



Podrá ser que no contente,

Mas de ingenio entre la gente (Don Juan con

tiene Don Juan opinion.

Háblale, pues - Vete ahí.

Condona Zapate, por Dios, muy bien!

Constante Interates viene tambien,

Y me ha de caer a mí.

### Escena 9.<sup>a</sup>

Dichas Don Juan y Germán

Germán Si el Diablo mismo la hallara

Juan No lo quita mi fortuna,

Germán La muchedumbre importuna

Lo estorbo.... Señor repasa. (Aparándose en las tapadas).

Juan ¿Qué?

Germán Una Dama.

Juan Y bien vestida.

Germán En viéndote se tapó.

Juan ¿Pues quien será?



German

¿Que se yo?

De noche aquí.... Arrepentida.

Condessa ; Ah caballero ! (Tapada siempre)

Juan ; Es a un?

Condessa ; Pues quien es el caballero?

Juan Si consiste en el dinero, (Mafei tienda

Ninguno hallareis aquí.

Condessa ; Con ese tallo sois pobre? (Mafei en un

Juan Bachillero pareceis!

travando con pa-  
quetes

Dad la causa y sabreis..... Fíndase

Condessa Será que el bien os sobre.

Juan Con la hacienda gracia alguna

No se da, viven las dos;

Porque la gracia es de Dios,

La hacienda de la fortuna.

¿Que es fortuna? Un desatino,

Y Dios ya sabeis quien es.

Condessa (Aparte con alegría a Doña Constanza)

¿Que te parece? (D. Juan y German

Constanza (A la Condessa); No ves

(hablan a parte)

Que entendimiento?



Condessa (ap. a' Constantza) ; Divino!

Constantza; Que presto se contento! (ap. a' la Condessa)

Condessa Traje yo muy buen dero. (ap. a' Constantza)

(D. Juan) ; Vais de camino?

Juan Yo creo

Que a' donde nadie llega.

Condessa ; Pues a' donde camináis?

Juan Cammino al Sol.

Condessa ; ¿Estáis loco?

Juan Debe estarlo.

Condessa No haréis poco,

Si algún día al sol llegáis.

Juan No; llegar es imposible:

Con mirarle me contento,

Por que basta el pensamiento

Si es la empresa inaccesible.

Condessa ; Querreis decirme quien es?

Juan No me dan tanta licencia

Condessa ; Y tomárosela en su ausencia

Para que este Milanés (Señala a' una henda)

Nos de ciertos paramentos?



Juan

Porasteras pareceis,

Mas la historia no sabéis

De dos perdidos hermanos;

Mas sabida o no sabida,

Que de mi os burleis o no,

No acertaré a negar yo

Cosa que dama me pida.

Veremos al mercader,

Y si el me quiere fiar,

Cosa que en este lugar

Mas que imposible ha de ser,

Y a mi, pobre y de camino,

Con la flauta os serviré.

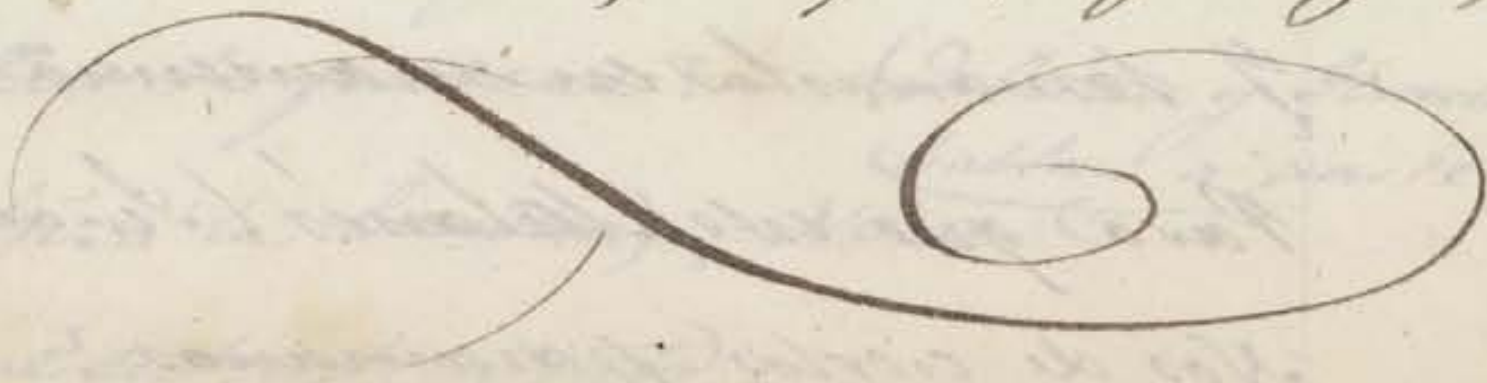
¡Ah señor Laurencio! (Llegase D. Juan a la

Constanza (aparte a la Condesa) <sup>(Queda)</sup> fue

Pedrisco desatino;

Que se ha de ver en vergüenza

Condesa (Ap.<sup>ta</sup> a Constanza); Porque, si yo estoy aquí a





Escena 10.<sup>a</sup>

Dichos y el Mercader

Mercader // Mandais algo?

Juan (Con embarazo) Aunque de mi....

Constanza (ap.<sup>te</sup> a la condesa); Ay!; Que turbado comienza!

Juan No os habeis nunca servido,

Yo soy muy aficionado:

Estas damas me han mandado,

Y quizá por burla ha sido,

Que les dé unos pañuelos,

Y unos cortes de Milán

Yo soy.....

Mercader El Señor Don Juan,

A quien yo cedo las manos.

Juan Vos conoceis mi pobreza,

Dinero no tengo alguno,

Y no he de ser importuno

Alegando mi noblera

Si con vos mi mego labro



Que a' estas damas contenteis,  
cuando pueda os cobrareis.

Mercader Me sobra vuestra palabra.

Si lo pidiera el Virrey  
No lo llevara mejor.

Condessa ; Todos le tienen amor! (ap. a' Constanta)

Constanta Y a' ti te alcanza era ley. (ap. a' la Condessa)

Mercader (A las damas)

¿ Son dos cortes de Mitán?

Condessa Eros don Juan los añade.

Mercader : Hay mas en casa que agradecer.

Condessa El mercader es galan.

Si de paramanos vivos  
Cuarenta varas

Mercader

Pues voy. (vase)

## Escena IIª

Dichos menos el mercader.

Juan

Crédito tengo amigo voy



Pobre.

Condeza

Soy rico de hechizos.

¡Paramanos os pedí,

Y cortes dais además!

Juan

Lo que me piden jamás

El darlo me agradecí;

Sino lo que no me piden.

Condeza

De la suerte fue rigor

Que no seas gran señor.

Juan

Mis desventuras lo impiden;

Buen camino y buena estrella

Me fortuna me enseñaba.

Condeza

Don Juan no hay fortuna brava

Cuando el valor la atropella.

## Escena 12.<sup>a</sup>

Dichos, el Mercader, con unos paquetes

que toma Doña Constanza

Mercader //

Aquí viene todo, y bueno



De lo mejor de Milán  
Condessa (Ap. <sup>te</sup> al mercader)  
Díd.

Mercader Decid.

Condessa A don Juan,

Que está de vergüenza lleno,  
No juráis nada, que yo  
Soy mejor que habreis jurado;  
Por probarle me he burlado,  
¿Sabéis de piedras?

Mercader ¿Pues no?

Condessa (Dándole una sortija)

Pues guardad ese diamante,  
Hasta que os mande el dinero.

Mercader Ni vuestro diamante quise  
Ni otra prenda semejante,  
Que mas estimo servir

A un hombre como don Juan,  
Que cuanto vale Milán,  
Y si volveis a pedir  
La cara le he de fiar,



Los hijos, y la muger;  
Que la virtud ha de ser  
siquiera en todo lugar.

Condessa ¿Que os hizo que en tal estima  
Le teneis?

Mercader Es caballero

En la virtud, y el acero,  
En lo cortes y en la esgrima.

Con los grandes reportado,

Modesto con sus iguales.

Con tratantes y oficiales

Siempre afable y menurado...

No quiero mas alaballe,

Que es oficio de Tercero. (Vase)

### Escena 13<sup>a</sup>

Dichos menos el mercader.

Condessa Dos palabras caballero:

Vuestra cortesia y talle



Me obligan a grande amor:

Esta noche os quisiera hablar.

Juan

Habrisme de perdonar;

Por que el divino valor

De la señora que sigo

No me da lugar a ofensa?

Condessa (Aparte a Constanta)

¡Que firme galan!

Constanta (Aparte a la Condessa); Si pienso

Quien eres!

Condessa (Aparte a Constanta) Lo mismo digo.

Mas pienso que se turbara

(A D. Juan) Mirad, Don Juan, vuestra empresa

La se ya que es la Condessa,

Y todo en el viento para;

Porque aguarda cada día

A un título siciliano,

Con dueño de su mano.

Juan

La se la desdicha mia; -

La se que se va a casar;

¡Mas que importa que se case



Que me hiele o que me abraze,

Si yo siempre la he de amar?

Condesa ¿Si os buscase para daros

Un recado de su parte?

Juan Lo digo que tenéis arte

Señora para buscartos!

Digo que no tenéis precio

En lo discreta

Condesa ; Pues vos!

Juan Eso no que entre los dos

Tengo yo de ser el medio

Condesa ¿Por qué?

Juan No os puedo querer;

Mas si Condesa no hubiera,

Estad cierta que os quisiera

Por tan cortés proceder.

Condesa ; Dios os pague la intencion!

¿ Si la Condesa os hablara,

¿ Qui hicierades?

Juan Lo temblara.

Condesa ¿ Pues que es vuestra pretension?



Juan Quererla hasta me muera.

Condeseñor; Dios os harte de querer!

Pues en verdad que es muger

Que, si os hablara, os quisiere

Juan; A mi!

Condeseñor

A vos.

(Forroba d'ra

Juan

No lo creais,

Que es angelica, es divina,

Transparente, cristalina;

Muger que si la mirais,

Inspiraréis por ser hombre.

Ay de mi humilde fortuna!

Condeseñor os contar que a la Luna,

Aunque la empreña os asombre,

Ladraba un perro y la hacía

Grandes firos ¿Dereis vos?

Juan

No me curaréis, por Dios,

Con eso de mi porfia,

Condeseñor No si: valor tened,

Que es muger y ser podría

Vencerla vuestra porfia.



Juan : Lo esperar tan gran merced?

Condeza Ella ganara, por Dios,

Que es fea y no muy discreta.

Juan Vóime (Hace que se va)

Condeza (Deteniéndole) Quedo

Juan : ¿Y una bota,

O he de enfadarme con vos?

Si os he de hablar, ha de ser

Solamente en la bellera

de Hipólita.

Condeza La pobrera

Os hace desbarbaces

Juan Pobre o no, yo me contento

Con ser rico de este bien.

German (A Constanza) Hablemos aca también

Pues que lo tomara de asiento (Siguen ha-

blando aparte la criada de era dama (Condeza y D. Juan)

Vuestra merced?

Constanza (con afectado) Como el

de su amo

German ; Espito cruel!



¿Tenemos! ¿Como se llama  
Constancia ¿Lo? Doña Figue  
German ¿Mal año!

Y mas si parada esta,  
Que dicen que correrá  
Tras el cazador un año!

Pues entonces su señora,  
Segun la cara se entabla,  
Se llamará Doña Diabla.

Constancia Este nombre tiene ahora (siguen hablando en  
(re sí)

### Escena 14.<sup>a</sup>

Dichos Durango, arorado.

(ap. a la Con.) Dur. Perdóneme tu respeto  
Señora si de roudon,

Aunque me sobra raron,

Aquí a' entorbasto me meto

Condona i Pues como llegar aquí

Si yo te lo he prohibido.



Durango Por que el Marqués ha venido  
Condessa ¿El se citando?

Durango Que sí.

Condessa Imposible

Durango El ha llegado

No ha dos horas esta noche:

Y a mi vino, allá a tu coche

A avisarme a mi criado.

Dix que trae en su compañía

Bravos ciuto y caballeros;

Que es hombre de muchos fueros,

Y de condición sinpía,

A casa vino a aparecer,

La llamandote muger;

Y está hecho un Lucifer

Porque tuvo que marcharse,

"No estando aquí mi señora

"No entréis, le dijo Pabid;

Y él", Puer a mi tal agravio!

"Pagárale la traidora."

Condessa ¿Por eso el venir ha sido?



15  
Durango Señora, si.

Condere Pues marchad

Durango ; Señora, por caridad,

No te burles de un marido!

Condere (A todos) Mi marido, lo es Don Juan.

Juan ; Vive Dios que el tazo es dentro!

¡Yo he ser marido vuestro.

No soy ni vuestro galán.

Daré voces que es engaño

Condere Y por grande lo confiera

Mi fe: Yo soy la Condere (descubriéndose)

Juan ; O Dios! Que prodigio extraño!

Condere ~~Yo~~ la Condere, ~~que~~ no quiero

Ingles, Condere, ni Marqueses

Si no a quien en los reverses

Se mostro tan caballero,

Tan galán, tan comedido,

Tan discreto, tan prudente,

Tan generoso y valiente;

Se sera mi marido.

Del Arzobispo licencia



Tengo ya: esta misma noche  
 Nos casará. Presto al coche  
 ¿Que importa la diligencia?

Juan (Arrojándose a los pies de la Condesa)  
 ¿Como podrá mi contento  
 Explicarse, mi Señora?  
 ¿Como, mi dulce señora,  
 Mostrar mi agradecimiento?  
 En mi comprar un esclavo.

Condesa ¡Cuán bien ama, supres y calla,  
 Don Juan, lo suyo se halla  
 Si la palma logra al cabo.  
 ¿Como no me conocieris?

Juan De deslumbrado y de ciego  
 Combato i tampoco a mi?

Juan No lo niego  
 Algun hechizo me disteis.

Condesa De que se haga el casamiento  
 Tratar debemos ahora.

Juan ¿Es posible, mi señora,  
 Que he de lograr tal contento?



35  
Constancia El coche! (Vase Durango)  
Condesa Vamos Don Juan  
El del ~~de~~ mar, el de las flores!  
Juan Frutos han dado en amores  
Que mi dicha labrarán  
(a German) ¿Que te parece?  
German Que el cielo  
Que tu padrino en tal día  
Juan ¿No me llamas señorita? (Sustándose)  
German ¡A tanto alzarle el velo!  
Mas aunque electo, aguardar  
Conviene el si al matrimonio,  
Que bien se puede el demonio  
Entre ese es el deslijar! (Vase)

Fin del acto 4.º











Tea 1-174-4, B

Las Flores de D. Juan.

e octo 5<sup>o</sup>

---



1776. De la Real Cédula

de 1776

---



Lapa y Soub. del G.<sup>m</sup>  
con la escena

2  
Ga. G.<sup>m</sup> ap.<sup>ta</sup>

Acto 5.<sup>o</sup>

Forroba  
J.<sup>o</sup> Frá.

Escena 1.<sup>a</sup>

Antecámara ricamente adornada, en el  
palacio de la Condesa.

La Condesa y Don Juan de gala.

Juan ¡Tan presto a lo Amor!

Querer que aprenda a vivir?

Condesa Aún me queda que decir.

Juan No más de eso, vida mía.

¡Los ahogos a mi amor!

Pagáritos de esa manera?

Condesa Si, porque ahora soy ceca,

y el sello imprime mejor.



Juan Lo pienso tan obediente  
Esclavo ser de esos ojos,  
Que antes de daros enojos.....

Condeza Lengua feneis elocuente.

Juan ; Oia! Agui. (al paño)

Sale Durango. ~~##~~ ; Señor!

Juan ¡ Durango!

El cofrecillo que os di,

Durango Voy por él (vare Durango)

Condeza ; Pues, cofre?

Juan Si

¿ Sola vos haris merced?

Condeza ¿ Que es lo que darne queris?

Juan Lo el corazón solo tengo,

Y ese os lo di

Condeza. Y yo os prevengo

Que no lo recatareis.

¿ En tres dias de casado

Alguna necesidad

No tuvisteis?

Juan No en verdad:



Forroba con 3 copre  
cito f. da 102

¡ Si os tengo a vos !

Condesa

¡ Ah taysnada !

Mas yo sé que no me engañó:

En vos he visto trisiteras.

¡ Son deudas, que las pobreras

Os han dejado de antaño ?

Hablad, Conde mi señor,

Que en casa hay harto dinero.

Juan

Os probaré lo que os quiero,

Probando vuestro favor.

Yo tengo un mayor hermano,

Conmigo solo avariento,

Y tan cruel, que aun hoy siento

Las heridas de su mano.

Huítale todo demonio;

Juego y mugeres frecuentes,

Y en días ha dado cuenta

De su rico patrimonio.

El, sosten de mi linage,

El, dueño de tal herencia,

No se llevar en paciencia,



Perdonad, que tanto baje;  
Y cuando por vos, mi bien,  
Mirame yo enaltecido.....

Condessa Mirad que como marido  
Sois aqui el dueño tambien.  
¿Que os atormenta? Decid

Juan Los lugares que ha empeñado  
Mi hermano, vendido o dado.....

Condessa Mercátense....

Juan Y advertid  
Que las joyas, los diamantes,  
El don Alonso empeño

Condessa Mercátense.

Juan (A sus pies) Como yo  
Podré pagar....?

Condessa Con amantes  
Fineras. Vamos teneos:

No tan bajo por marido! (abriéndole los brazos)

Juan Un hierro en el rostro os pido (abrazándola)

Condessa Nunca yerran mis deseos  
Ni quiero yo, Conde, ~~ver~~



Donde tambien acerte:

Sellar si: mas yo dire' (Poniéndole la mano sobre el corazón, don-  
de donde es quierdo sellar (Mano se la bera)

## Escena 2.<sup>a</sup>

G.<sup>to</sup> F.<sup>to</sup> J.<sup>to</sup>

~~Donde~~ ~~El~~ cofrecillo está aquí. (Donna D. Juan el cofre)

Condessa ¿Para que lo traen?

Juan

Ahora

Le abriré, y veréis, señora. (Abre, y enseñalo a la Condessa)

Condessa; Las flores!

Juan

Esposa, sí.

Estas son aquellas flores,

Que labré para comer,

Y Germano trajo a vender

Condessa Haréisme salir colores.

Ja) Juan Vos, en todo generosa,

Por no afrentarme, a Germano

Las disteis, y el a Don Juan



Que os las vuelve, dulce esposa.  
Vos las habéis de guardar,  
Yo quisiera en un diamante;  
Si me hace el bien arrogante  
Habéis melas de enseñar;  
Que bastará a mi castigo  
Que vea en lo que me vi;  
Recordando lo que fui  
Lo soy humilde conyugo.  
Condena Guardolas, no como espejo  
De vuestra humilde fortuna,  
Que los virtud, de la cuna,  
Imprimió en vos su reflejo,  
Para dar a nuestros hijos,  
Dios nos los quisiera o organ,  
Un exemplo que imitar  
Mejor que cuentos propios.  
Que no hay riquezas, ni honores,  
Que no destruyan los vicios,  
Verán, ni viles oficios  
Con virtud.



Juan

¿Dónde?

Condessa

En tus flores

(A Durango  
dándole el  
refrecillo)

Tornad y llevadle allá,

A mi estancia.

(vase Durango)

Juan

¡Oh que buen puesto!

Escena 3ª

(Torroba 1ª y 2ª)

La Condessa, Don Juan, Germán, bien  
vestido de Mayor-domo.

(Palma Chap.  
1ª y 2ª)

Germán

No os quisiera ser molesto  
y a fuerza: sabed que esta

hoy Valencia, cuando menos,

Aborotada

(Torroba en  
ent. 1ª y 2ª)

Condessa

¿Pero que es?

Germán

Es maldito Marqués

Que tanta rayos y truenos

como nube de verano

Condessa

¿Que Marqués?

Juan

La yo lo sé



El novio á quien suplante!

Condessa ; Encoroso italiano!

German El mismo, y mil envidiosos  
De tu bien, se van juntando.

Condessa ; Que dices?

German En son de bando.

Condessa ; Pues tú siempre?

Juan Fortosos.

¿Cómo á grande bien falta  
Puede la envidia?

Condessa Impedir.

Conviene . . . . .

Juan Lo voy á ir . . . . .

Condessa ; Que es lo que vas á intentar?

Juan Nada intento, me prevengo.

Deudos y amigos tam bien

Me asistirán, porque veis

Que, rico, á pedir no vengo;

Que al rico todos aluden

Como al pobre desamparan. (German da

Condessa Si en el interés reparan (y espadas á su  
amo)



Lo haré que el intento cumpla.  
Hacienda tenéis, gastad,  
Gastad, conde mi señor.

Juan      ¡Dad algo a mi valor

Conde    La vida y la libertad

Juan    Lo tengo espada, y la ley

Me da razón; no temáis. (vare brandole la mano)

Conde    (A German)

¡German! ¿Solo te dejas? (German saluda y vare)

(Después de una breve pausa en que aparece pensativa)

Esto es mejor

(Escribe un billete, ciérralo y dácelo a Durango)

~~///~~ Virrey (vare Durango)

### Escena 4.<sup>a</sup>

La Condesa sola

Escáronme mis ojos, mis oídos,



Mi voluntad, mi propio entendimiento,  
Dando con la razón consentimiento  
Al persuadir de todos mis sentidos;  
No tan precipitados ni atrevidos  
Que los cegare un loco pensamiento,  
Por que antes en el mar del casamiento  
Los ha embarcado el alma prevenidos.  
Amor yo te agradezco las porfías  
Que con tantas dulcissimos amañeos,  
Perdieron hoy las atrevimientos;  
Y cuando de tal bien resulten daños,  
Por el placer de los primeros días  
Te perdono el pesar de muchos años!

### Escena 5.<sup>a</sup>

Dicha, Doña Inés, y Doña Constanza,  
como de visita.

Constanza ~~X~~ De lo que intenta el Marqués  
Corre condecora la fama,



Llegó a nosotros, y a veros.  
Aquí acudimos entrambas.

Condessa La visita os agradezco  
Ynes Lo de sentir es la causa.

Condessa Vuestra amistad, mis señoras,  
Siento que las penas calura  
Constancia ¿El Conde?

Condessa ¡Qué me inquieta  
Su ausencia, a fe, aunque no es larga.

Ynes ¿Pues cuánto ha que os separasteis?

Condessa Instantes hace que falta

Constancia ¿Y suspirais? - ¡Mucho es eso!

Ynes Cosas de novel casada.

### Escena 6.<sup>a</sup>

Dichas y Durango.

numor.  
Sob. Dorio  
Pard. Caball.  
H. d.

Condessa ¿Disteis la carta al Virrey?

Durango En su mano fue entregada

Condessa ¿Qué os dijo? - ¿No respondió?

B. Soto  
H. d. p. y  
bajan.



Durango ¡Ayora, ni una palabra.

Condessa ¿Tan descortés?

Durango En leyéndola  
Volvíome al punto la espalda,  
Esta bien, dijo entre dientes,  
~~un un~~ Y después que me marchara.

Pero en toda la ciudad  
Terrible alboroto anda

Condessa ¿Cómo?

Durango Dicen que el Virrey  
Prendió con toda su guardia  
Al Marques.

Constancia ¿Al Marques?

Durango Sí;

Por que en conciertos andaba

Para matar a tu esposo

Condessa ¡Ay esposo de mi alma!

¡Ves  
Sosegáte.

Condessa ¡Mi Don Juan!

Constancia Con razón estás turbada.

Durango ¿Y quieren prender al Conde



Condessa ¿Pues al Conde, por que causa?

Durango Hasta hacer las amistades;  
Por que en bandos tambien trata.

Condessa ¡El Príncipe! Amigas yo siento  
Que ya mi valor derramara.

Durango Señora, entrad alla dentro,

Mal estais en esta sala;

Es la primera, y con vos

Hallara quien entre en casa.

Inés Dice bien.

Constancia Vamos a dentro.

Condessa Marchad a ver lo que para,

Durango, y traedme nuevas.

¡Yo he de morir si el me falta! (vanse  
las damas)

### Escena 7ª

Durango

No pueden parar en bien

Bodas tan apesuradas!



Subir de pobre a ser conde  
De flores de seda en ala;  
Convertir en mayordomo  
A un lacayo, es mogiganga!  
Fiestas de carnestolendas  
A pepinaros se pagan.....!  
Sino fuera Montañés  
Diría que murmuraba:  
Alto, pues, vamos, Durango,  
A donde señora manda ruido  
(Ruido de gente dentro) ~~stro~~  
Perd: ¿que estruendo es agreste,  
¿que gente se entra en casa?

### Escena 8ª

Durango, Don Luis, Don Francisco, Le-  
nardo y algunos caballeros.

Luis ~~X~~ Aquí vive el conde.

Francisco

Entretenos.



Leonardo Venga ya al Marqués i Luaguarda?

Durango Suplico a vuestras mercedes

Que la de decir me hagan

Que buscan.

Luis ¿Dios vos criado

Del Conde?

Durango Si.

Francisco El vos encarga,

Por que en el Palacio el Virrey

Le tiene bajo palabra,

Que en tanto, de sus contrarios

Guardenos esposa y caña.

Leonardo Decidle a su señoría

Que hacienda, persona, esposa

Al Conde y a la Condesa

Ofrecemos con el alma,

Luis Aquí sus deudos y amigos

Se guardamos las espaldas.

Francisco Venga Sicilia si quiere,

Y venga toda la Italia.

Durango (ap.) ¿Será Dios quien le diga



Conque vestir no encontraba;  
Hoy tiene deudos y amigos,  
Que triciervan por el harañar;  
¡Obras son estas, fortuna,  
de tus rápidas mudanzas!  
(A ellos) Dirle yo a la condeza  
como esta de bien guardada. (vase)

### Escena 9.<sup>a</sup>

Dichos, menos Durango; Don Alonso  
pobremente vestido, y emborazado en una  
mala capa, con Octavio, al piano.  
(Los caballeros hablan entre si)

Octavio // ¡Para que te lamentas de fortuna,  
cuando la culpa fui de tus excesos.  
Alonso // Al que cayó cualquiera se le atreve.  
Octavio // ¿Y añade que tener paciencia debe.  
Alonso // La sin criada, sin hacienda, ni honra,  
La sin vestidos, ni tener de donde



Pueda alcanzar el misero sustento,  
 ¿Porque, Octavio, me dices culpas mías?  
 Harto las siento, por mi mal, iniquas.  
 ¿Pero a donde, a que casa me has traído?  
 Que yo sin saber donde te he seguido!

Octavio // En tanto mal, en desventura tanta,  
 No hay remedio mejor que los amigos;  
 Ellos con el dogal a la garganta  
 Te miran, pues del bien fueron testigos!  
 ¿Amistad en desdicha: mal remedio!

o/o. Pliego 5.<sup>o</sup> Octavio despues del verso: "Valo he de hallar en  
 estas amistades."  
 Quieres ver el hidalgo de quien cuentan  
 Que a un su amigo no habló en un año entero,  
 Y aun te quitaba, en riéndote, el sombrero;  
 Por que <sup>habiendo</sup> ~~aparece~~ de hacer una jornada,  
 Pensó en pedirle al otro su caballo,  
 mas  
 Y no lo llegó a hacer, ni dijo nada,  
 Diciendole: "¡pido, va' a negalla!"  
 Y por esa <sup>respuesta</sup> ~~respuesta~~ negativa,  
 Dio muerte a la amistad en otro mariva?

// Que quien pagar no puede lo que pide,  
 No lo podrá alcanzar, si no se mide.



///

(Don Alonso se acerca con timidez a los caballeros, segun lo indica el dialogo)

Alonso (Apt.) Si vame de mis culpas en descuento

(A Leonardo) Que el cielo guarde al capitán Leonardo

Leonardo ¿Quien es?

Alonso ; Un desdichado!

Leonardo ¿Don Alonso?

Alonso El mismo soy

Leonardo La os tengo conocido,

Alonso Cuanto tuve, Leonardo, es ya perdido,

Leonardo En banquetes, y dados, y mugeres;  
Huvierais mas de lo que tuvo Crespo  
Y en tales devaneos y placeres

Lo gastarais, Alonso; y aun mas que...

Alonso La lo perdi; la culpa ha sido mia,

Mas yo la pena pago y bien pagada.

Ahora en recuerdo a la amistad pasada,

Que parte fuisteis vos en mis locuras...

Leonardo Si es burla, Don Alonso, es ya pasada.

¿Culpaisme a mi de vuestras desventuras?

Moro soy: tal vez enso ligandades,



11  
Mas no con descompuestas vanidades  
Excedo mis haberes o mi renta.

Juego lo que me sobra: pierdo o gano,  
Mas de hambre no mate ningun hermano.  
Decidme, en fin, a donde va el discurso;  
O no digais: ¿Dineros son prestados?

Alonso Necesidad me fuerza a que los pida:

Sebastián ¿Y pedis?

Alonso Poca cosa: cien ducados.

Sebastián ¿Poca cosa, decís, para mi vida?

No tengo Don Alonso tal dinero,

Ni se tesoro tal a do se esconde;

Mas un campo os doy: pedidle al Conde (vare)

Octavio (ap. a D. Alonso): ¿Se dio?

Alonso Negore

Octavio fueral otro

Alonso ¿Octavio!

¿Mas afrentas aun? ¿Mayor agravio?

Octavio A mal tiempo, Señor, la buena cara

Alonso Lo he de apurar el caliz y sus heces.

A D. Luis) Conozco Don Luis, la amistad vuestra







Luis *Pedible al Conde (vase)*

Alonso ; Al Conde! Al Conde, dijo ya Leonardo!  
; Condenado estoy yo que en iras ardo!  
; O amistad de parásitos villana,  
Que nidas de la tarde a la mañana!

Octavio (Ap.ª a D. Alonso) Este tambien, señor, te sirv<sup>te</sup> capon

Alonso Tambien.

Octavio Pues aun te queda Don Francisco

Que es blando

Alonso Como lobo en el aprisco  
Don blandos con el rico que empobrece  
Los que en sus devaneos le ayudaron.  
En fin yo he de probar.

Octavio No hay otro medio

Alonso (A Don Francisco)

Don Francisco, sabéis como acabaron  
Para mí los deleites, la riguera,  
Cual rápido brillar de viva llama,  
Sabéis en fin que gimo en la probra,  
Sin criados, ni hacienda, hasta mi dama.  
Hoy me llega a faltar <sup>aun</sup> ~~hasta~~ el sustento



Noble rey, contemplad con cual vergüenza  
Se ~~frasean~~<sup>engendran</sup> voces tales ~~de~~<sup>en</sup> mi aliento.

Necesidad no hay cosa que no venga:  
Rindere — mi aliver al duro yugo!

Dineros necesito; a' vos prestados,  
Pues que ordenarlo al cielo así le plugo,  
Hoy me atrevo a pedirlos cien Ducados.

Francisco Gusto tuviera yo en poder servirlos,  
Aunque desdichas tales no remedian  
Bolsas de hidalgos pobres, cual la mía;  
Mas la verdad, Alonso, es que me ardeían  
Grandes necesidades este día.  
Discreto sois, y a' quien así responde  
No mas molestareis

Alonso ¡En mi quebranto  
A quien he de acudir?

Francisco Tened el llanto,  
Y remedio pedid.....

Alonso ¿A quien?

Francisco Al Conde.

(A los caballeros) Salgamos a la calle caballeros



Con Leonards y Luis, ya los primeros.  
(~~Va~~ Don Francisco y los Caballeros)

Escena 10.<sup>a</sup>

Don Alonso y Octavio.

Alonso ¡Viva estatua soy de hierro!

¡Lo verme tratado así!

¡Como te vengas de mí,

Implacable, airado cielo!

Octavio ¿Que tampoco dió consuelo  
Don Francisco a tus desdichas?

Alonso ¡No son ya mi para dichas  
Las que me asaltan, Octavio!

Octavio Pues diás há' que <sup>en</sup> tú sabías  
No hablan, por cierto, <sup>las</sup> ~~de~~ dichas.

Alonso ¡Los tres la misma respuesta!

Octavio ¡Negarte los cien ducados!

Alonso Concertáronse firmados  
Para hacer de mí mal fiorta



Octavio ¿En ocasion como aquesta?

Alonso Si lo mismo me responde  
cada cual, di: No se esconde  
En sus palabras misterio  
de burla?

Octavio ¿Porque no' serio?  
¿Te han dicho?

Alonso "Pédidle a' Conde!

(Octavio se encoge de hombros, como quien no  
atreve a' hablar)

Mal haya el juego villano,  
Hijo vil de la fortuna!  
¡Mal haya amen la importuna  
Facilidad de esta mano!

Mal haya el gusto tirano  
De tanta libre mujer!

¿Que tengo, Octavio, de hacer  
Para salir de Valencia?

Octavio Escúchame, y ten paciencia,  
Que bien la habrás menester.  
"El Conde..."



¡ Tambien !

(G.º f.º 2.º)

Alonso

Octavio

Tu hermano

Alonso

¡ Conde, mi hermano !!!

(p.º p.º a.º en  
recer.)

Octavio

Está atento

Alonso

¡ Podré tener suprimiento ?

Octavio

Prueba

Alonso

Intentarlo es en vano

Octavio

Diverte en espilo llano

Un gran milagro de amor;

La condesa de la Flor,

Con tu hermano se ha casado

Alonso

¡ Locos estáis, desatentado !

Octavio

Tu eres quien lo está, señor.

Tres dias ha se casaron

Toda Valencia lo sabe !

Alonso

¡ Que esto encuche yo, y no acabe !

¡ Como a mi me lo callaron ?

Octavio

Tus desdichas ~~te~~ entorpecen

Que a ti la nueva llegare,

Alonso

¿ A mi que nunca o se case

Que me importa ? Huyamos de él



Octavio ¿En tu desdicha cruel,  
Que mucho te remediaré?

Alonso Pues, ignorante ¿Lo habia,  
Aunque de hambre me muriese,  
De pedirte que me diere  
Cosa alguna, a quien solia  
Lo negar la hacienda mia?  
¿Lo darle tanta venganza?  
¿Antes, nunca mi esperanza!  
¿Y nunca sero?

Octavio Enancha un poco.

Alonso El hambre te ha vuelto loco.

Octavio ¿A ti la desconfianza.  
De noche por esa puerta....

Alonso ¿Vine a tu casa?

Octavio Engañado,

Perdona a tu fiel criado

Que otro a tu bien no ve abierta.

Ya ver la sala desierta;

Quitar la luz, y al pasar

Tiene costumbre de dar



Al que pide companion,  
 Por lo menos un doblon,  
 Y a cuatro suele llegar.

¿Sin que te conorca así...?

Durango (dentro) Se hará, seños mayordomo.

Alonso Ya mas de veras lo tomo.

¿Es ese el lacayo?

Octavio

Si.

## Escena II.

Dichos y German

Comienza a oscurecer gradualmente para que  
 al terminar esta escena sea de noche.

German

He de ganar las abricias  
 de la paz ya concertada;

Dió don Juan buena estocada:

de marido altas primicias,

Alonso

(ap a Octavio) ¿Lo al lacayo? No, por Dios;

fuera ya mucha bajera!

empieza a  
 oscurecer.







Viéndole en tanta riqueza,  
de su hermano la pobreza?

German (sup.te) Lo de antaño prova Octavio,  
Mas yo le responderé

Octavio Que deis?

German Que me ha perado  
de oiros: mas me ha ordenado  
Que a' su hermano nada se  
Qui avisarle. Esto para.

Octavio Para tal hay ~~carnes~~ grandes?

German Vaya Don Alonso a Plandes  
Volverá con honra a' casa

Octavio Es contra ley natural  
Hatarle así en tales años

German Alá en los reinos extraños  
No estan los prodigios mal

Octavio No ha de apriarme Don Juan  
de Don ~~Alonso~~ hermano?

German "Octavio el discurso es vano,  
"Cumple la orden que me dan;  
"Habla por vos en esto.



"Y si el lo manda se hará." (Vase por la  
Octavio Con mis palabras se va: de la bondad)

Bien su venganza ha dispuesto.

Escena 12<sup>a</sup>

noche

Es de noche.

Don Alonso y Octavio.

Alonso Y me quieró del lugar:

Una hora no aguardo en él.

Octavio ¡Herpuenta ha sido cruel!

Alonso ¿La que tenga que esperar?

Octavio Señor, a ver a tu hermano.

Alonso Mas que a la muerte le temo.

Octavio El es tu recurso extremo.

Y tan gallardo y humano,

Que a pedirle alguna cosa,

Dicen, <sup>desque</sup> ~~desque~~ se cae

Ningun hidalgo llega

A quien con mano friadora... VUMOR

El llega... La oscuridad



Se ha de cubrir

Alonso

; Ay de mí!

Octavio

Habla una palabra allí,  
Y probarás su piedad.

Alonso

Cobarde y helado estoy,  
Todos mis miembros temblando,  
Y es que el cielo va haciendo  
Que vengado ha de ser hoy.

### Escena 13.<sup>a</sup>

Es de noche

Don Juan, Don Alonso, Octavio

(Al Juan) Juan // No le ha perado al Virrey  
Que remitiere á la espada,

El duelo que ese Marques

Con bandos fieros haraba,

Caballeros la fortuna

Coronó mis esperanzas;

El siciliano vencido

Para su tierra embasca;

Y ya la ciudad parece



Que ruyora sosegada.  
Por el pasado servicio  
Quedados debiendo las gracias,  
Y pongo a vuestro mandar  
Cuanto Don Juan piedad y valga  
(Saluda como si se despidiere de los  
caballeros, y adelantase al proscenio).  
Inquieta debe de estar  
La señora de mi alma;  
Pero ¿que veo? turbados  
A estas horas en mi casa?

Octavio (Ap. a' Don Alonso)

Nos ha visto

Juan

Caballeros;

¿Que es lo que buscan? ¿Que aguardan?  
¿Son del Marqués, y me acechan?  
Demuestran pronto la espada (Derrenvaine)

Alonso (turbado)

Octavio, ¿cual nos recibe!

(a D. Juan)

Si necesidad es arma,  
Harto prevenidos de ella



Entramos en esta casa,

¿Sois vos el Señor Don Juan?

Juan Don Juan de Fox, que hoy se llama  
conde de la Flor, soy yo.

Alonso ¿Y de quien así se guarda?

Juan De un rival cuyos parciales  
Dir que matarme trataban,  
Segun avisos que tengo.

Alonso Los que avisan nunca matan

Juan ¿Quien sois vos?

Alonso Un caballero

De noble y clara prosapia,

Que rico fue y se ha quedado

En mas que esta humilde capa,

Quiere ir a Flandes, en busca

De alguna piadosa bala;

Mas su pobrera es tan grande,

En ventura tan escasa,

Que no le deja con que

A buscar la muerte vaya,

Sabe que <sup>a</sup> vos, ayer pobre,

La Chaf.  
Palma for  
roba el 10  
en entr.  
y p. la



90

Hoy la fortuna os es mala;  
Lances son de sus caprichos,  
Que siempre ha sido volaria,  
Limosna, vengo a pedir,  
Señor, para la jornada.

Juan

Es, señor caballero,  
Darse yo de buena gana,  
Que tales como las vuestras  
Fueron ayer mis desgracias.  
Mas ya os he dicho que hay gentes  
Que matar me fieras tratan.

Dos sois y estais emborados;  
Si al henchiros de oro y plata  
Las manos, me henchis el pecho  
Del plomo de alguna bala,  
No será la culpa vuestra.  
Hacedme merced y tanta  
Que aqui solamente entreis.

Alonso: ¿A donde?

Juan

Hasta la obra sala.

Alonso

No puedo donde haya luz;



Porque si me veis la cara,  
En vez de darme timorosa,  
Me atravesaréis la espada

Juan ; Lo a vos! ; Pues que me habéis hecho?

Alonso (ap.) Las lágrimas se <sup>me</sup> saltan.

Juan Tomad de mi, caballero,

Si lo veis, esta palabra:

Aunque fuerades mi hermano,

Que es el alma mas ingrata

Para conmigo en el mundo,

Tantas venas me rasgara

En viendoos, <sup>pobre</sup> que yo

Lo he sido tanto en su cara,

Que en viendo a un homrado pobre

Se me rompen las entrañas.

Alonso (Sollorando)

; Como sufrirán las mías,

Hermano, tales palabras?

Lo soy, Don Alonso, yo,

Que vengo a daros vergüenza.

Verme aquí a tus pies, Don Juan! (Arrodillándose)



Juan (Enternecido y echándole los brazos)

Señor mío de mi alma,

¿Vos a mis pies? Yo a los vuestros!

Esta, hermano, es vuestra casa,

¡German! Lucas aquí pronto!

Alonso No puedo hablar.

Octavio Esto basta

Para ver....

Juan ¿Quién es?

Octavio Octavio.

/// Sale German con Lucas que pone sobre un  
bufete)

Juan (A German) Si a tu señora que salga (Ger-  
mana)

(a Don Alonso) Quiero ya que conozcáis,

(quedad  
al paño)

Don Alonso, a vuestra hermana.

Alonso Cuando no puede la lengua,

Mi señor, los ojos, hablan!

Germano (al paño) Ahora "Mi señor"; lindo!

¡Oh tiempo! cuantas mudanzas!

Que don Juan su hermano alberque,

De cristiano es noble hazaña.



Perd' aquel mayordomillo,  
Que la racion nos quitaba

¿Porque ha de venir aqui?

¡Dadle poca fistanca! (vase)

Juan No me habéis hermando ya  
de las desdichas paradas,  
Un Angel Dios nos envia,  
Hipolita, a remediarlas,  
Vedla aqui.

### Escena 14.<sup>a</sup>

Don Juan, Don Alonso, La Condesa, Doña  
Constancia, Doña Ines, Octavio, German  
y Suranga.

Condesa (Abrazandole); Don Juan, mi dulce!

Juan ¡Dulce señora del alma!

¡Sosiegua vuestro pecho!

Las paces estan tratadas...

Condesa Mas espusiste una vida



Que la vida me costará.

Juan

Seguro estaba mi pecho:  
En imagen le abroquelaba;  
En fin, Hipólita mía,  
Ya el nortiano se embarca,  
Mis señoras perdonadme  
Lo descortés.....

Constanza

Todo para

Cuando es el amor la causa.

Luci

Y tal mujer la que se ama.

Juan

Vos en mi ausencia, señora,

Me habéis convidado;

Pues yo os tengo un convidado

Que en buen hora el cielo traiga

Condeza i con vos quien no vendrá bien.

Juan

Esposa, hoy honra esta casa

Don Alonso, mi Señor!

Condeza; Vuestro hermano! Dicha estraña!

Alonso

Dadme, señora, los pies.

Condeza

No; los brazos de una hermana.

Alonso

(A D. Juan) Vuestro pariente es un angel! !



Juan Señora Doña Constanza,  
Mi hermano ha desamparado  
La sus cosas, su casa.....

Alonso (ap. a D. Juan) ¿Que dices?

Juan Fue la condena.

Alonso ¡Oh gran señora!

Juan Mas calla.

(A Constanza) Yo sé que está arrepentida,  
De corazón, de sus faltas;  
Y con la sangre que corre  
En sus venas, limpia y clara,  
Quien se arrepiente una vez,  
No volverá a las andadas.  
La contrición.....

Alonso ¡Oh sincera!

Juan La sabéis que el cielo alcanza!

Constanza Cuando con firme propósito  
Se ve la perseverancia.

Alonso Si al tiempo lo renuncia  
No renuncia a la esperanza.

Condena <sup>si</sup> Y ella con sus deseos



Don Alonso hermano, os canto,  
A mi Don Juan preguntadle  
Como diamantes se labran,  
Como de lejos se sirve  
Como callando se habla,  
De amigas se hacen terceras,  
Intercesoras las aguas  
Y de las flores frías  
Cadenas que al pecho enlazan.

Juan ; Flores de fruto sabroso!

Condeas Flores que nunca se acaban  
Las de virtud, mi Don Juan,  
Que las demás pronto pasan.

Aurango ; Que dice el Sr. Mayordomo?

German Que ya todo es fiesta y gala,

Que <sup>2</sup> pobre y rico Vocados

Tanto amor en una cara;

Y que si el público a Lope  
Concede algunas palmadas,

De las Flores de Don Juan

En fin la comedia acaba,



(Don Juan será apasionadamente lo  
mande de la Comedia. Don Alonso estre-  
chas la de Don Juan. Cuadro gene-  
ral.)

Fin del acto 5.º y último.



Madrid 15 de Noviembre de 1819

Aprobada y anulada

Salvador Rodríguez

Don Juan



1200023289

Ayuntamiento de Madrid